Jesucristo y el Corán v3

José del Carmen Rodríguez Santamaría

April 4, 2025

Contents

1 Bendición **3**

2 Una palabra acerca de la historicidad **3**

3 Jesús es una figura central **6**
3.1 ¿Son ambos relatos sobre Jesús acerca de la misma persona? 6
3.2 Jesús es la luz del mundo 7
3.3 Jesús era creacionista 7
3.4 Ama a tu enemigo 9

4 Diferencias entre el Christianismo y el Islam **10**
4.1 La muerte de Cristo 10
4.2 La resurrección de Cristo 12
4.3 La segunda venida de Jesús 14
4.4 El hijo de Dios 16
4.5 Jesús es el Señor 17
4.6 El Cordero de Dios 19
4.7 El Hijo de Dios es el Cordero de Dios 20
4.8 El Salvador 20
4.9 Jesús es el Sumo Sacerdote 21
4.10 Expiación por el pecado 24
4.11 Sacrificios de acción de gracias a Dios 27
4.12 Sacrificios de expiación por el pecado 28
4.13 El peor de todos los pecados 29
4.14 Limpieza 31

4.15 Santidad . . . 32
4.16 Sobre la unicidad de Dios . . . 33
4.17 La familia de Dios . . . 36
4.18 La oración . . . 38
4.19 El pecado de Adán y Eva . . . 38
4.20 Cain y Abel . . . 39
4.21 Poliginia . . . 41
4.22 ¿Quién entrará al Paraíso? . . . 42
4.23 El Paraíso como un premio . . . 43
4.24 Felicidad . . . 44
4.25 Satanás ha sido juzgado . . . 45
4.26 El origen del mal . . . 46
4.27 El bien y el mal . . . 49
4.28 El Islam no es el Anticristo . . . 50
4.29 Desenmascarando demonios . . . 52
4.30 Poder contra poder . . . 56
4.31 El gran prerrequisito . . . 58
4.32 No matarás . . . 59
4.33 Asuntos de guerra . . . 61
4.34 Atrocidades religiosas . . . 63
4.35 Pena por el rechazo . . . 63
4.36 Leyendo con responsabilidad . . . 64
4.37 Jesús como siervo de Mahoma . . . 65

5 En retrospectiva **67**
5.1 Dios es Santo . . . 67
5.2 El agua de oro . . . 70
5.3 Arrepentimiento y conversión . . . 71
5.4 El proyecto imposible del Profeta . . . 72

6 Jesús o Mohammad **74**
6.1 Un test . . . 75
6.2 Predicciones . . . 78

7 Conclusión y demandas **79**

8 Reconocimientos **81**

Abstract

La comparación del Jesús del Nuevo Testamento y el del Corán muestra que son fundamentalmente diferentes. Se sostiene que estas diferencias pueden entenderse como el resultado de un objetivo muy claro y concreto del Profeta Muhammad, Mujámmad o Mahoma que es desmentir la idea bíblica de que Dios es santo y declarar que el carácter fundamental de Dios es Su Misericordia.

1 Bendición

El autor es consciente del hecho de que el cristianismo es una secta despreciable para los creyentes musulmanes. Esto no es de su propia mente sino por parte del Profeta, que nos proscribió de una vez por todas:

Quienes dicen: "Dios y el Mesías hijo de María son una misma persona" niegan la verdad, porque el mismo Mesías dijo: "¡Oh, Hijos de Israel! Adoren solo a Dios, que es mi Señor y el suyo"9. A quien atribuya actos de adoración a otros además de Dios, Él le vedará el Paraíso y su morada será el Infierno. Los injustos no tendrán quién los socorra. (El Corán 5: 72, nos basamos en la traducción de Isa García, [7] (2013))

Por lo tanto, agradezco de antemano a todos los creyentes musulmanes que toman la dificultad de leer y analizar este trabajo y considerar nuestras demandas. Que el verdadero Dios y su Cristo los bendigan.

2 Una palabra acerca de la historicidad

El cristianismo fue fundado en Palestina por Jesús de Nazaret hace casi 2000 años. El Islam fue fundado en Arabia por el Profeta Muhammad, también traducido como Mujámmad o Mahoma, hace unos 1400 años.

El trabajo de muchos copistas nos ha hecho posible leer ambos libros sagrados, la Biblia y el Corán. Sin embargo, es natural considerar que la Biblia, tanto el Antiguo como el Nuevo Testamento, es menos confiable que el Corán. Para empezar, el Corán original fue escrito o dictado por el propio Profeta, mientras que Jesús no hizo ningún producto escrito: fueron sus apóstoles y seguidores, tal vez décadas después de su muerte, quienes escribieron sobre sus obras y palabras. Entonces, surge una pregunta: ¿cómo vamos a saber qué parte del Evangelio es verdadera si es que hay alguna? Este asunto ya está resuelto para un creyente musulmán:

¡Ay de aquellos que escriben el Libro con sus manos y luego di- cen: "Esto proviene de Dios", para venderlo a vil precio! ¡Ay de ellos por lo que han escrito sus manos! ¡Ay de ellos por lo que obtuvieron! (El Corán 2:79)

Esta acusación tiene sentido: ¿Quién no ha luchado con la tentación del dinero? Benditos sean los que permanecen en el campo de batalla. Sin embargo, las acusaciones que tienen sentido no deben utilizarse para imponer una sentencia judicial. Más bien, esas acusaciones deben investigarse a fondo antes de que se dicte sentencia y se imponga un castigo. Sucede que muchos estudiosos han investigado el tema y han producido obras bonitas y motivadoras. Ver (Wikipedia, [15] 2019a). En particular, es fácil descubrir que hay muchas mentiras abiertas en la Biblia. Ejemplo: se dice que las personas que salieron de Egipto en el Éxodo fueron más de medio millón (Números 1:46). Esto es obviamente falso: un desierto no tiene suficiente leña para cocinar para tanta gente. Comparar (Wikipedia, [16] 2015b). Así que las mentiras patrióticas son muchas y, en general, fácilmente reconocibles. Pero para ir más allá de esto, se debe hacer un trabajo serio. Sin embargo, esa obra sería inútil para un creyente musulmán porque el Nuevo Testamento es considerado no más que una copia de copias.

Por lo tanto, una simple pregunta a estudiar es: ¿Qué tan justo es el procedimiento de hacer copias de las copias? El caso del filósofo Platón arroja alguna luz sobre este problema. Este escritor griego vivió hace unos 2400 años. Se convirtió en una autoridad reconocida en todo el mundo gracias al programa expansionista de Alejandro Magno. La cultura griega era tan impresionante que sobrevivió a la conquista del mundo por el Imperio Romano. De hecho, su gloria sigue brillando en

nuestros días (Stanford, [14], 2019): «Platón (429?-347 B.C.E.) y es, según todos los criterios, uno de los escritores más deslumbrantes de la tradición literaria occidental y uno de los Autores más penetrantes, de gran alcance e influencia en la historia de la filosofía. ”

La pregunta que queremos discutir ahora es la siguiente: ¿Cómo llegaron a nuestras manos las obras de Platón? Tenemos algunos manuscritos heredados de Constantinopla, pero la parte más esclarecedora llegó a Europa alrededor del siglo X con la cultura y filosofía árabe después de la conquista de España por los árabes, mucho antes del comienzo del Renacimiento. En resumen: nuestro conocimiento de Platón se debe en buena medida a los árabes (Wikipedia, [17] 2015c).

Armado con la mejor buena voluntad, podemos preguntar ahora: ¿es auténtico Platón, es decir, el Platón conocido por nosotros gracias a los árabes? No se conoce. El problema es que no se ha descartado una distorsión premeditada por copistas cristianos (Mininger [12] 2009, la fuente no está disponible para 2019). Pero curiosamente, la fidelidad de los copistas musulmanes no ha sido cuestionada. La razón argumentada es que los copistas cristianos tenían un propósito: hacer las palabras de Platón tan similares como sea posible a las de Pablo (compare Rameshdesilva, [13], 2013). Tal motivación no es convincente para un copista musulmán.

Henceforth, we are invited to accept the idea that faithful copying and translation is possible. Now, what is the case of the New Testament and of the Bible in general? The problem is that just to become acquainted with the thematic is an extremely time consuming activity. So, a practical solution has been adopted by the Author. It has two directives. In the first, we define our canon, the sources that will be considered as authorized:

1. El Jesús predicado por los Evangelios está destinado a cumplir las profecías del Antiguo Testamento. Esto significa que Jesús no fue el producto de circunstancias históricamente apropiadas sino del plan de Dios para salvar a la humanidad de sus pecados.
2. Se puede encontrar una versión segura del Antiguo Testamento en la Biblia hebrea, cuya versión moderna está basada en los Rollos del Mar Muerto que son actualmente los manuscritos más antiguos de ese libro (Eckhard, [5] 1995).
3. Los autores de la mayoría de las Biblias cristianas modernas han

hecho todo lo posible para estar de acuerdo con el canon hebreo. Sin embargo, existen diferencias y luchas (Baker, [1] 2013).

4. La Bible de Jérusalem, [3], un trabajo en progreso, goza del mejor prestigio entre los especialistas. De todos modos, todas las Biblias cristianas están de acuerdo en todos esos puntos cruciales que son de interés para nosotros y que serán tocados aquí. Nuestras citas han sido tomadas de su versión al español *Biblia de Jerusalén* [4], (2025).

En nuestra segunda directiva tendremos presente que todos los que han trabajado en traducción saben que esta actividad es extremadamente difícil y que nunca se puede afirmar una fidelidad perfecta. Por lo tanto, no vamos a considerar los versículos separados, aislados. En cambio, nos concentraremos en el patrón religioso general que surge de la Biblia, su mensaje central, el que se repite y refuerza una y otra vez. Ese mensaje es: `Dios es santo y Jesús es la santidad de Dios`. El Profeta Muhammad comprendió claramente la importancia de este patrón, por lo que hizo su mejor esfuerzo para enseñar que es falso. En cambio, Él impone otro patrón como el carácter fundamental de Dios: *Dios es misericordioso con el creyente, despiadado con el incrédulo y, por la voluntad de Dios, el instrumento de severo castigo es el mismo creyente musulmán.* Nuestro objetivo es desarrollar este tema a fondo.

3 Jesús es una figura central

Jesús es la figura central en el cristianismo, y también es una persona muy importante en el Islam. O, tal vez, tenemos dos personas diferentes?

3.1 ¿Son ambos relatos sobre Jesús acerca de la misma persona?

El Jesús del Corán difiere fundamentalmente del Jesús del Evangelio. Por lo tanto, una pregunta obligatoria es: ¿Se refieren ambas figuras literarias a la misma persona?

Nuestra respuesta es un claro sí porque ambas fuentes coinciden en tantos detalles que se debe concluir que ambos relatos se refieren a la misma persona histórica. El siguiente punto ilustra esta decisión:

3.2 Jesús es la luz del mundo

Jesús es una figura muy importante en ambas religiones, el cristianismo y el Islam. Esa importancia está al unísono representada en muchas formas, por ejemplo:

> Jesús les habló otra vez diciendo: «Yo soy la luz del mundo; el que me siga no caminará en la oscuridad, sino que tendrá la luz de la vida». (Juan 8:12).

El Profeta Mohammad también percibió la luz en Cristo y por consiguiente escribió:

> *Hice que Jesús hijo de María siguiera [el ejemplo de los Profetas anteriores], en confirmación de la verdad que aún quedaba en la Tora. A él le he revelado el Evangelio en el que había guía y luz, como confirmación de lo que aun quedaba de la Tora, y como guía y exhortación para los que tienen temor de Dios y piedad.* (El Corán, 5:46)

Prestemos ahora atención a dos puntos concernientes a las enseñanzas de Jesús.

3.3 Jesús era creacionista

Una razón por la cual Jesús es aceptado por tanta gente es que es altamente humano. Digamos, que muchos humanos miran sus manos y dan gracias a Dios por ellas. En la jerga moderna, estas personas son creacionistas, es decir, creen que fueron creadas por una persona, el Creador. Así que ven en Jesús a alguien como ellos mismos:

> El respondió: «¿No habéis leído que el Creador, desde el comienzo, los hizo varón y hembra, y que dijo: Por eso dejará el hombre a su padre y a su madre y se unirá a su mujer, y los dos se harán una sola carne? De manera que ya no son dos, sino una sola carne. Pues

bien, lo que Dios unió no lo separe el hombre». (Mateo 19:4-6)

Vemos que la opresión tan común de las mujeres por parte de los hombres -infidelidad, divorcio, poliginía y similares- no está en la mente del Creador al cual Jesús se somete.

A pesar de las diferencias con respecto a la visión sobre el matrimonio, el Profeta enseña claramente que la vida fue creada:

Dios creó a todo ser vivo del agua. Algunos de ellos se arrastran sobre sus vientres, otros caminan sobre dos patas, y otros sobre cuatro. Dios crea lo que quiere. Dios es sobre toda cosa Poderoso. (El Corán 24:45)

Y, ¿qué sucede con los seres humanos?

El ejemplo [de la creación] de Jesús ante Dios es como el de Adán, a quien creó del barro y luego le dijo: "¡Sea!", y fue. (El Corán 3:59)

Esta enseñanza de ambas religiones, el cristianismo y el Islam, sobre nuestra creación es negada por la ciencia moderna como sigue: todo lo que la ciencia reconoce apunta al hecho de que la vida es solo un estado especial de la materia que existe gracias a un largo proceso de evolución que conecta de una manera natural la materia con la vida.

La ciencia es muy poderosa. Así que los creyentes deben elegir: creer en la ciencia y rechazar su propia religión o bien, seguir siendo fieles y parecer estúpidos. Para cambiar las cosas, necesitamos pensadores muy maduros, bien preparados y dispuestos a trabajar muy duro. Si usted se siente desafiado en este sentido, permítame invitarle a construir sobre mi experiencia que está consignada en mi sitio (www.ejristos.com, [10] 2019). Busque allí la sección FALSIFICATION OF THE EVOLUTIONARY THEORY.

Por otro lado, ¿de dónde sacará la fuerza para resistir los problemas que se le vengan encima? Debido a que la mayor parte de complicaciones se deben a problemas con los seres humanos, el siguiente punto me ha ayudado día tras día tanto, que estoy seguro de que también le ayudará:

3.4 Ama a tu enemigo

Jesús es muy famoso por su predicación sobre el amor hacia los enemigos:

«Habéis oído que se dijo: Amarás a tu prójimo y odiarás a tu enemigo. Pues yo os digo: Amad a vuestros enemigos y rogad por los que os persigan, para que seáis hijos de vuestro Padre celestial, que hace salir su sol sobre malos y buenos, y llover sobre justos e injustos. Porque si amáis a los que os aman, ¿qué recompensa vais a tener? ¿No hacen eso mismo también los publicanos? Y si no saludáis más que a vuestros hermanos, ¿qué hacéis de particular? ¿No hacen eso mismo también los gentiles? Vosotros, pues, sed perfectos como es perfecto vuestro Padre celestial (Mateo 5: 43-48).

Ahora, es habitual escuchar noticias sobre el asesinato de creyentes cristianos por musulmanes. Así, uno podría pensar que la administración de los conflictos en el Corán es una simple cuestión de fuerza. Pero esto no es tan simple: la búsqueda de la rectitud a pesar del odio es predicada por el Corán:

¡Oh, creyentes! Sean responsables con [los preceptos de] Dios. Sean justos cuando den testimonio. Que el rencor que sienten no les conduzca a obrar injustamente. Sean justos y equitativos, porque eso es lo más cercano a la piedad. Y tengan temor de Dios, porque Dios está bien informado de lo que hacen. (El Corán, 5:8)

Hacer el bien a los enemigos es también un principio compartido por el Islam:

Si alguno de los idólatras te pidiera protección, dale asilo para que así recapacite y escuche la Palabra de Dios, luego [si no re- flexiona] ayúdalo a alcanzar un lugar seguro. Esto es porque son gente que no sabe. (El Corán, 9:6). Comentario: Ésto fue escrito cuando el profeta estaba en guerra contra los paganos, see 9:5.

Este es un tipo de derecho humanitario en tiempos de guerra que todos en cada cultura apreciarán. En general, hay muchos puntos de

contacto entre el islam y el cristianismo, pero las diferencias son tan grandes que las dos religiones no son miscibles: Nadie puede amar tanto a Cristo como a Mahoma. Todos deben hacer una elección, eligiendo uno y rechazando el otro. Veamos por qué.

4 Diferencias entre el Christianismo y el Islam

El Profeta muestra un buen conocimiento del Evangelio y de los apócrifos. Afirma que Jesús era un siervo fiel de Dios, pero que sus apóstoles distorsionaron la verdad:

> *No tienen conocimiento certero sino que siguen suposiciones, pero en la realidad no lo mataron.* (El Corán 4:157)

El Profeta no presentó ninguna prueba de su acusación. Por ejemplo, él nunca muestra de qué manera el Cristo del Evangelio no cumple las profecías del Antiguo Testamento. **Por el contrario, el Profeta solía rehacer la vida y la enseñanza de Jesús, junto con los delicados puntos del Antiguo Testamento como a él le agradaba.** La consecuencia es que el cristianismo y el islam son divergentes en los puntos más fundamentales. Consideremos a continuación algunos puntos importantes de esta divergencia.

4.1 La muerte de Cristo

Los cuatro Evangelios coinciden en que Jesús fue crucificado y murió. Ambas afirmaciones son rechazadas por el Corán. En efecto:

Con respecto a la crucifixión y muerte de Jesús, el apóstol Juan afirma ser un testigo directo. Su informe es el siguiente:

> Los soldados, después que crucificaron a Jesús, tomaron sus vestidos, con los que hicieron cuatro lotes, un lote para cada soldado, y la túnica. La túnica era sin costura, tejida de una pieza de arriba abajo. Por eso se dijeron: «No la rompamos; sino echemos a suertes a ver a quién le toca». Para que se cumpliera la Escritura:

Se han repartido mis vestidos, han echado a suertes mi túnica. Y esto es lo que hicieron los soldados. Junto a la cruz de Jesús estaban su madre y la hermana de su madre, María, mujer de Clopás, y María Magdalena. Jesús, viendo a su madre y junto a ella al discípulo a quien amaba, dice a su madre: «Mujer, ahí tienes a tu hijo». Luego dice al discípulo: «Ahí tienes a tu madre». Y desde aquella hora el discípulo la acogió en su casa. Después de esto, sabiendo Jesús que ya todo estaba cumplido, para que se cumpliera la Escritura, dice: «Tengo sed». Había allí una vasija llena de vinagre. Sujetaron a una rama de hisopo una esponja empapada en vinagre y se la acercaron a la boca. Cuando tomó Jesús el vinagre, dijo: «Todo está cumplido». E inclinando la cabeza entregó el espíritu. Los judíos, como era el día de la Preparación, para que no quedasen los cuerpos en la cruz el sábado - porque aquel sábado era muy solemne - rogaron a Pilato que les quebraran las piernas y los retiraran. Fueron, pues, los soldados y quebraron las piernas del primero y del otro crucificado con él. Pero al llegar a Jesús, como lo vieron ya muerto, no le quebraron las piernas, sino que uno de los soldados le atravesó el costado con una lanza y al instante salió sangre y agua. El que lo vio lo atestigua y su testimonio es válido, y él sabe que dice la verdad, para que también vosotros creáis. Y todo esto sucedió para que se cumpliera la Escritura: No se le quebrará hueso alguno. Y también otra Escritura dice: Mirarán al que traspasaron. (Juan 19:23-37)

¿Qué dice el Profeta Muhammad sobre la muerte de Jesús? Esto es lo que él dice:

Y dijeron: "Hemos matado al Mesías, Jesús hijo de María, el Mensajero de Dios". Pero, aunque así lo creyeron, no lo mataron ni lo crucificaron. Quienes discrepan sobre él [Jesús] tienen dudas al respecto. No tienen conocimiento certero sino que siguen suposiciones, pero en la realidad no lo mataron. Dios lo ascendió al cielo [en cuerpo y alma]. Dios es Poderoso, Sabio. La Gente del Libro comprenderá, antes de la muerte, la verdad sobre Jesús, y el Día del Juicio él testificará en

contra [de quienes lo negaron y de quienes lo adoraron]. (El Corán, 4:157-159)

Así, el Profeta niega que Jesús fue crucificado y que murió.

4.2 La resurrección de Cristo

Uno debe morir para resucitar. Así, el Corán implica que Jesús no fue resucitado por Dios. Sin embargo, la resurrección de Cristo es atestiguada por Juan como sigue:

El primer día de la semana va María Magdalena de madrugada al sepulcro cuando todavía estaba oscuro, y ve la piedra quitada del sepulcro. Echa a correr y llega donde Simón Pedro y donde el otro discípulo a quien Jesús quería y les dice: «Se han llevado del sepulcro al Señor, y no sabemos dónde le han puesto». Salieron Pedro y el otro discípulo, y se encaminaron al sepulcro. Corrían los dos juntos, pero el otro discípulo corrió por delante más rápido que Pedro, y llegó primero al sepulcro. Se inclinó y vio las vendas en el suelo; pero no entró. Llega también Simón Pedro siguiéndole, entra en el sepulcro y ve las vendas en el suelo, y el sudario que cubrió su cabeza, no junto a las vendas, sino plegado en un lugar aparte. Entonces entró también el otro discípulo, el que había llegado el primero al sepulcro; vio y creyó, pues hasta entonces no habían comprendido que según la Escritura Jesús debía resucitar de entre los muertos. Los discípulos, entonces, volvieron a casa. Estaba María junto al sepulcro fuera llorando. Y mientras lloraba se inclinó hacia el sepulcro, y ve dos ángeles de blanco, sentados donde había estado el cuerpo de Jesús, uno a la cabecera y otro a los pies. Dícenle ellos: «Mujer, ¿por qué lloras?» Ella les respondió: «Porque se han llevado a mi Señor, y no sé dónde le han puesto». Dicho esto, se volvió y vio a Jesús, de pie, pero no sabía que era Jesús. Le dice Jesús: «Mujer, ¿por qué lloras? ¿A quién buscas?» Ella, pensando que era el encargado del huerto, le dice: «Señor, si tú lo has llevado, dime dónde lo has puesto, y yo me lo

llevaré». Jesús le dice: «María». Ella se vuelve y le dice en hebreo: «Rabbuní» - que quiere decir: «Maestro» -. Dícele Jesús: «No me toques, que todavía no he subido al Padre. Pero vete donde mis hermanos y diles: Subo a mi Padre y vuestro Padre, a mi Dios y vuestro Dios».(Juan 20: 1-17)

Tanto la muerte como la resurrección de Cristo fueron anunciadas por el Antiguo Testamento:

pues no has de abandonar mi alma al seol, ni dejarás a tu amigo ver la fosa. 11 Me enseñarás el caminó de la vida, hartura de goces, delante de tu rostro, a tu derecha, delicias para siempre. (Salmo 16:10-11)

Para negar con éxito la muerte de Cristo y su resurrección es necesario rechazar la profecías por Isaías, quien escribió unos 700 años antes de Cristo lo siguiente:

¿Quién dio crédito a nuestra noticia? Y el brazo de Yahveh ¿a quién se le reveló? Creció como un retoño delante de él, como raíz de tierra árida. No tenía apariencia ni presencia; (le vimos) y no tenía aspecto que pudiésemos estimar. Despreciable y desecho de hombres, varón de dolores y sabedor de dolencias, como uno ante quien se oculta el rostro, despreciable, y no le tuvimos en cuenta. ¡Y con todo eran nuestras dolencias las que él llevaba y nuestros dolores los que soportaba! Nosotros le tuvimos por azotado, herido de Dios y humillado. El ha sido herido por nuestras rebeldías, molido por nuestras culpas. El soportó el castigo que nos trae la paz, y con sus cardenales hemos sido curados. Todos nosotros como ovejas erramos, cada uno marchó por su camino, y Yahveh descargó sobre él la culpa de todos nosotros. Fue oprimido, y él se humilló y no abrió la boca. Como un cordero al degüello era llevado, y como oveja que ante los que la trasquilan está muda, tampoco él abrió la boca. Tras arresto y juicio fue arrebatado, y de sus contemporáneos, ¿quién se preocupa? Fue arrancado de la tierra de los vivos; por las rebeldías de su pueblo ha sido herido; y se puso su sepultura

entre los malvados y con los ricos su tumba, por más que no hizo atropello ni hubo engaño en su boca. Mas plugo a Yahveh quebrantarle con dolencias. Si se da a sí mismo en expiación, verá descendencia, alargará sus días, y lo que plazca a Yahveh se cumplirá por su mano. Por las fatigas de su alma, verá luz, se saciará. Por su conocimiento justificará mi Siervo a muchos y las culpas de ellos él soportará. Por eso le daré su parte entre los grandes y con poderosos repartirá despojos, ya que indefenso se entregó a la muerte y con los rebeldes fue contado, cuando él llevó el pecado de muchos, e intercedió por los rebledes. (Isaiah 53: 1: 12).

La resurrección de Cristo fue profetizada para seguir una muerte bajo gran sufrimiento:

Tú que me has hecho ver tantos desastres y desgracias, tiene que volver a recuperarme. Vendrás a sacarme de los abismos de la tierra (Salmo 71:20)

4.3 La segunda venida de Jesús

Los judíos no aceptan a Jesús como el Mesías porque muchas profecías lo representan como un salvador glorioso, y eso no tiene nada que ver con el Jesús del Nuevo Testamento. Por lo tanto, el Jesús resucitado, para ser el Mesías, debe regresar de nuevo para completar su misión dada por Dios. En realidad, esta es una profecía muy bien contextualizada en los capítulos 24 y 25 de Mateo: Jesús vendrá a pagar a todos según sus obras. Puntos de interés: sabiduría, fidelidad, misericordia, respeto por el Señor que no permite ninguna opresión hacia los compañeros.

Ahora, la segunda venida del Señor es un gran tabú para el Profeta. No se menciona y el siguiente versículo es el único que puede estar relacionado con él, pero solo si uno cree la enseñanza cristiana que dice que el Señor vendrá de nuevo:

[Diles, ¡oh, Mujámmad!:] "[El descenso a la Tierra de] Jesús es una prueba de la [proximidad de la] Hora [del Fin del Mundo]. Así que no duden y síganme, que este es el sendero recto. (El Corán 43:61.

Jesús fue introducido en el verso 57 as the son of Mary).

El propio Corán no tiene más indicaciones sobre la segunda venida de Jesús, pero los musulmanes tienen mucha literatura adicional que desarrolla el tema con muchos detalles. Muchos temas bíblicos tienen su contraparte, y en general, Jesús es hecho un siervo del Islam.

Sin embargo, sé por experiencia de primera mano que algunos musulmanes aman la segunda venida de Jesús. Así, cada musulmán, cada persona, debe saber lo que Jesús viene a hacer:

«Cuando el Hijo del hombre venga en su gloria acompañado de todos sus ángeles, entonces se sentará en su trono de gloria. Serán congregadas delante de él todas las naciones, y él separará a los unos de los otros, como el pastor separa las ovejas de los cabritos. Pondrá las ovejas a su derecha, y los cabritos a su izquierda. Entonces dirá el Rey a los de su derecha: "Venid, benditos de mi Padre, recibid la herencia del Reino preparado para vosotros desde la creación del mundo. Porque tuve hambre, y me disteis de comer; tuve sed, y me disteis de beber; era forastero, y me acogisteis; estaba desnudo, y me vestisteis; enfermo, y me visitasteis; en la cárcel, y vinisteis a verme." Entonces los justos le responderán: "Señor, ¿cuándo te vimos hambriento, y te dimos de comer; o sediento, y te dimos de beber? ¿Cuándo te vimos forastero, y te acogimos; o desnudo, y te vestimos? ¿Cuándo te vimos enfermo o en la cárcel, y fuimos a verte?" Y el Rey les dirá: "En verdad os digo que cuanto hicisteis a unos de estos hermanos míos más pequeños, a mí me lo hicisteis." Entonces dirá también a los de su izquierda: "Apartaos de mí, malditos, al fuego eterno preparado para el Diablo y sus ángeles. Porque tuve hambre, y no me disteis de comer; tuve sed, y no me disteis de beber; era forastero, y no me acogisteis; estaba desnudo, y no me vestisteis; enfermo y en la cárcel, y no me visitasteis." Entonces dirán también éstos: "Señor, ¿cuándo te vimos hambriento o sediento o forastero o desnudo o enfermo o en la cárcel, y no te asistimos?" Y él entonces les responderá: "En verdad os digo que

cuanto dejasteis de hacer con uno de estos más pequeños, también conmigo dejasteis de hacerlo." E irán éstos a un castigo eterno, y los justos a una vida eterna». (Mateo 25: 31-46).

4.4 El hijo de Dios

Leemos en la bandera de los Salmos que Dios tiene un Hijo, pero el Corán enfáticamente rechaza tal idea. Los Salmos dicen:

¿Por qué se agitan las naciones, y los pueblos mascullan planes vanos? Se yerguen los reyes de la tierra, los caudillos conspiran aliados contra Yahveh y contra su Ungido: «¡Rompamos sus coyundas, sacudámonos su yugo!» El que se sienta en los cielos se sonríe, Yahveh se burla de ellos. Luego en su cólera les habla, en su furor los aterra: «Ya tengo yo consagrado a mi rey en Sión mi monte santo». Voy a anunciar el decreto de Yahveh: El me ha dicho: «Tú eres mi hijo; yo te he engendrado hoy. Pídeme, y te daré en herencia las naciones, en propiedad los confines de la tierra. Con cetro de hierro, los quebrantarás, los quebrarás como vaso de alfarero». Y ahora, reyes, comprended, corregíos, jueces de la tierra. Servid a Yahveh con temor, con temblor besad sus pies; no se irrite y perezcáis en el camino, pues su cólera se inflama de repente. ¡Venturosos los que a él se acogen! (Salmo 2)

El hijo de Dios es también una profecía de Isaías:

Pues, ¿no hay lobreguez para quien tiene apretura? Como el tiempo primero ultrajó a la tierra de Zabulón y a la tierra de Neftalí, así el postrero honró el camino del mar, allende el Jordán, el distrito de los Gentiles. El pueblo que andaba a oscuras vio una luz grande. Los que vivían en tierra de sombras, una luz brilló sobre ellos. Acrecentaste el regocijo, hiciste grande la alegría. Alegría por tu presencia, cual la alegría en la siega, como se regocijan repartiendo botín. Porque el yugo que les pesaba y la pinga de su hombro - la

vara de su tirano - has roto, como el día de Madián. Porque toda bota que taconea con ruido, y el manto rebozado en sangre serán para la quema, pasto del fuego. Porque una criatura nos ha nacido, un hijo se nos ha dado. Estará el señorío sobre su hombro, y se llamará su nombre «Maravilla de Consejero», «Dios Fuerte», «Siempre Padre», «Príncipe de Paz». Grande es su señorío y la paz no tendrá fin sobre el trono de David y sobre su reino, para restaurarlo y consolidarlo por la equidad y la justicia, Desde ahora y hasta siempre, el celo de Yahveh Sebaot hará eso. Una palabra ha proferido el Señor en Jacob, y ha caído en Israel. (Isaiah 8:23-9:7)

Se puede decir que el Evangelio de Juan es de principio a fin una canción al Hijo de Dios:

En cuanto se hizo de día, se reunió el Consejo de Ancianos del pueblo, sumos sacerdotes y escribas, le hicieron venir a su Sanedrín y le dijeron: «Si tú eres el Cristo, dínoslo». El respondió: «Si os lo digo, no me creeréis.68 Si os pregunto, no me responderéis. De ahora en adelante, el Hijo del hombre estará sentado a la diestra del poder de Dios». Dijeron todos: «Entonces, ¿tú eres el Hijo de Dios?» El les dijo: «Vosotros lo decís: Yo soy». (Lucas 22:66-70)

Al contrario, el Profeta se burla de la idea de un hijo de Dios:

Dicen [algunos] judíos: "'Uzeir es el hijo de Dios", y los cristianos dicen: "El Mesías es el hijo de Dios". Estas son solo palabras [sin fundamento] que salen de sus bocas, asemejándose por ello a los incrédulos que los precedieron. ¡Que Dios los destruya! ¡Cómo pueden ser tan desviados! (El Corán 9:30).

4.5 Jesús es el Señor

Jesús siempre reconoció a Dios como su señor. Pero declara que él es el Señor sobre todo lo que fue creado:

En aquel tiempo, tomando Jesús la palabra, dijo:

«Yo te bendigo, Padre, Señor del cielo y de la tierra, porque has ocultado estas cosas a sabios e inteligentes, y se las has revelado a pequeños. Sí, Padre, pues tal ha sido tu beneplácito. Todo me ha sido entregado por mi Padre, y nadie conoce bien al Hijo sino el Padre, ni al Padre le conoce bien nadie sino el Hijo, y aquel a quien el Hijo se lo quiera revelar. (Matthew 11:25-27)

La reacción de los discípulos de Jesús a esta afirmación no es homogénenea:

Por su parte, los once discípulos marcharon a Galilea, al monte que Jesús les había indicado. Y al verle le adoraron; algunos sin embargo dudaron. Jesús se acercó a ellos y les habló así: «Me ha sido dado todo poder en el cielo y en la tierra. Id, pues, y haced discípulos a todas las gentes bautizándolas en el nombre del Padre y y enseñándoles a guardar todo lo que yo os he mandado. Y he aquí que yo estoy con vosotros todos los días hasta el fin del mundo».. (Mateo 28:16-20).

Observemos que algunos de sus discípulos se inclinaron ante Él en reconocimiento de su posición, pero no todos. Esta división entre los creyentes de Cristo se observa hasta el día de hoy. Nuestras citas sobre Jesús es lo que guía a aquellos que se inclinaron ante Él. Los que prefieren no inclinarse ante Jesús son guiados por disputas lingüísticas y por versos como el siguiente, en el cual Jesús es reconocido como el Señor, pero al mismo tiempo no se le da compartir con la deidad de Dios Padre:

Respecto a lo inmolado a los ídolos, es cosa sabida, pues todos tenemos ciencia. Pero la ciencia hincha, el amor en cambio edifica. Si alguien cree conocer algo, aún no lo conoce como se debe conocer. Mas si uno ama a Dios, ése es conocido por él. Ahora bien, respecto del comer lo sacrificado a los ídolos, sabemos que el ídolo no es nada en el mundo y no hay más que un único Dios. Pues aun cuando se les dé el nombre de dioses, bien en el el cielo bien en la tierra, de

forma que hay multitud de dioses y de señores, para nosotros no hay más que un solo Dios, el Padre, del cual proceden todas las cosas y para el cual somos; y un solo Señor, Jesucristo, por quien son todas las cosas y por el cual somos nosotros. (1 Corintians 8:1-6)

La reacción del Corán a la afirmación de Jesús de que Él es el Señor es la siguiente:

Di: "¡Oh, Gente del Libro! Convengamos en una creencia común: No adoraremos sino a Dios, no Le asociaremos nada y no tomaremos a nadie como divinidad fuera de Dios". Pero si no aceptan digan: "Sean testigos de que nosotros solo adoramos a Dios". (El Corán 3:64).

4.6 El Cordero de Dios

El Cordero de Dios, es decir, un cordero que ser proporcionado por Dios mismo, es una profecía dada por Abraham:

Al tercer día levantó Abraham los ojos y vio el lugar desde lejos. Entonces dijo Abraham a sus mozos: «Quedaos aquí con el asno. Yo y el muchacho iremos hasta allí, haremos adoración y volveremos donde vosotros». Tomó Abraham la leña del holocausto, la cargó sobre su hijo Isaac, tomó en su mano el fuego y el cuchillo, y se fueron los dos juntos. Dijo Isaac a su padre Abraham: «¡Padre!» Respondió: «¿qué hay, hijo?» – «Aquí está el fuego y la leña, pero ¿dónde está el cordero para el holocausto?» Dijo Abraham: «Dios proveerá el cordero para el holocausto, hijo mío». Y siguieron andando los dos juntos. (Genesis 22:4-8)

Jesús cumple esa profecía:

Al día siguiente ve a Jesús venir hacia él y dice: «He ahí el Cordero de Dios, que quita el pecado del mundo. Este es por quien yo dije: Detrás de mí viene un hombre, que se ha puesto delante de mí, porque existía antes que yo. Y yo no le conocía, pero he venido a

bautizar en agua para que él sea manifestado a Israel». (Juan 1: 29-31)

El Corán presenta una versión muy diferente de Abraham:

Cuando [Ismael] alcanzó la pubertad, [Abraham] le dijo: "¡Oh, hijito mío! He visto en sueños que te sacrificaba; dime, qué opinas". Le dijo: "¡Oh, padre mío! Haz lo que te ha sido ordenado; encontrarás, si Dios quiere, que seré de los pacientes". Cuando ambos se resignaron, y [Abraham] lo echó sobre la frente [a Ismael para sacrificarlo], Lo llamé: "¡Oh, Abraham! Has cumplido con lo que viste [en tus sueños]. Así recompenso a los que hacen el bien". Esa fue una dura prueba. Pero lo rescaté [a su hijo, ordenando a Abraham que sacrificara en su lugar un cordero] e hiciera una gran ofrenda, y dejé su historia [como enseñanza] para la posteridad. ¡Qué la paz sea con Abraham! (El Corán 37:102-109)

Observe el mensaje: el mandato de Dios, según el Corán, era iniciar un sacrificio para expresar con esto un amor incondicional a Dios pero no para cumplirlo: Dios es misericordioso y por lo tanto, Él no exige ningún sacrificio por el pecado. La respuesta de la Biblia a esta objeción razonable que se deshace de la Santidad de Dios es:

Porque tanto amó Dios al mundo que dio a su Hijo único, para que todo el que crea en él no perezca, sino que tenga vida eterna. (Juan 3:16)

4.7 El Hijo de Dios es el Cordero de Dios

The case of Abraham sacrificing his own son is so penetrating that one usually thinks of it as a wonderful story. Now, from the stand of God it is not a story: Was God unable to scrabbling around at the heart of Abraham to know whether or not he loved Him? So, if it is not a story, what it is? It is a prophecy: God will provide a lamb for a sacrifice and the Lamb will be the very Son of God.

4.8 El Salvador

El Evangelio declara alegremente que Jesús es el Salvador, pero tal idea es explícitamente contradicha por el Profeta. El Evangelio dice:

Había en la misma comarca unos pastores, que dormían
al raso y vigilaban por turno durante la noche su rebaño.
Se les presentó el Angel del Señor, y la gloria del
Señor los envolvió en su luz; y se llenaron de temor.
El ángel les dijo: «No temáis, pues os anuncio una
gran alegría, que lo será para todo el pueblo: os ha
nacido hoy, en la ciudad de David, un salvador, que
es el Cristo Señor; y esto os servirá de señal: encontraréis
un niño envuelto en pañales y acostado en un pesebre».
Y de pronto se juntó con el ángel una multitud del ejército
celestial, que alababa a Dios, diciendo: «Gloria a
Dios en las alturas y en la tierra paz a los hombres
en quienes él se complace». Y sucedió que cuando los
ángeles, dejándoles, se fueron al cielo, los pastores
se decían unos a otros: «Vayamos, pues, hasta Belén
y veamos lo que ha sucedido y el Señor nos ha manifestado».
Y fueron a toda prisa, y encontraron a María y a José,
y al niño acostado en el pesebre. Al verlo, dieron
a conocer lo que les habían dicho acerca de aquel niño;
Lucas 2:8-17

El rechazo del Profeta de la idea de un Salvador es como sigue:

Nadie cargará con culpas ajenas. Si [un pecador] pide que le ayuden con su carga [de pecados], nadie podrá ayudarle en nada, aunque fuera su pariente. [¡Oh, Mujámmad!] Solo se beneficia con tus advertencias quien teme a su Señor en su vida privada y practica la oración. Quien se purifica [de la idolatría y el pecado], lo hace en beneficio propio; y ante Dios comparecerán. (El Corán, 35:18)

4.9 Jesús es el Sumo Sacerdote

Una diferencia fundamental entre el islam y el cristianismo es el papel asignado al sumo sacerdote. El cristianismo adoptó el papel que le fue asignado por el Antiguo Testamento: el Sumo Sacerdote es el único mediador entre Dios y tú:

y hará la expiación del santuario sagrado, de la
Tienda del Encuentro y del altar. El hará también la

expiación por los sacerdotes y por todo el pueblo de la asamblea. Tendréis esto como decreto perpetuo: hacer la expiación por los israelitas, por todos sus pecados, una vez al año. Y se hizo como Yahveh había mandado a Moisés. (Levítico 16:33-34)

By contrast, Islam is sharply against that concept because according to Islam if someone looks for God, just realize the obvious truth:

A Dios pertenece el oriente y el occidente, y adondequiera que dirijan el rostro [durante la oración], allí se encuentra el rostro de Dios. Dios es Vasto, todo lo conoce. (El Corán, 2:115)

Y una vez que creas en Dios y en Su Profeta, has terminado, solo sigue la luz como está escrito en el siguiente hermoso poema:

Dios es la luz de los cielos y de la Tierra. Su luz es como [la que surge de] una hornacina en la cual hay una lámpara dentro de un recipiente de vidrio, tan brillante como un astro resplandeciente. La lámpara se enciende con el aceite de un árbol ben- dito de olivo, procedente de una zona central entre oriente y occidente, cuyo aceite por poco alumbra sin haber sido tocado por el fuego: Es luz sobre luz. Dios guía hacia Su luz a quien Él quiere, y expone ejemplos para que la gente recapacite. Él lo sabe todo. [Esas hornacinas están] en las casas [de oración]6 que Dios permitió que fueran erigidas y honradas para que se invoque Su nombre. En ellas Lo glorifican por la mañana y por la tarde. [En las mezquitas hay] hombres a los que ni los negocios ni las ventas los distraen del recuerdo de Dios, la práctica de la oración prescrita y el pago del zakat, porque temen el día en que los corazones y las miradas se estremezcan. Dios los recompensará de la mejor forma por sus buenas obras, y por Su gracia les multiplicará su recompensa. Dios agracia sin medida a quien Él quiere. Las obras de los que se negaron a creer son como un espejismo en el desierto: el sediento cree que es agua, pero cuando llega a él no encuentra nada. Pero sí se encontrarán con Dios, que les dará el castigo que merezcan. Dios es rápido en ajustar cuentas. [El estado de los que se negaron a creer es] como tinieblas en un mar profundo cubierto de olas, unas sobre otras, que a su vez están cubiertas por nubes. Son tinieblas que se superponen unas sobre otras. Si alguien mirase su mano, apenas podría distinguirla. De este modo, a quien Dios no ilumine jamás encontrará

la luz. (El Corán, 24: 35-40)

Ahora, ¿cuál es la posición de Dios con respecto a la cuestión sobre la necesidad de un intermediario? Para saberlo, podemos leer el capítulo 16 del libro de Números. El siguiente texto es muy especial:

> Dijo Moisés a Coré: «Oídme, hijos de Leví. ¿Os parece poco que el Dios de Israel os haya apartado de la comunidad de Israel para ponerlos junto a sí, prestar el servicio a la Morada de Yahveh y estar al frente de la comunidad atendiendo al culto en lugar de ella? Te ha puesto junto a sí, a ti y a todos tus hermanos, los hijos de Leví, y ¡todavía se os ha antojado el sacerdocio! Por eso, contra Yahveh os habéis amotinado, tú y toda tu cuadrilla; porque ¿quién es Aarón, para que murmuréis contra él?» (Números 16: 8-11)

Así, Moisés y Aarón representan el punto de vista de Dios y del cristianismo mientras que Coré y sus compañeros representan el sentido común que es proclamado por el Islam . La decisión de Dios en favor del punto de vista cristiano fue firmada con una masacre de todos los disidentes. Sin embargo, no podemos afirmar por el momento que el problema era teológico, porque también había inestabilidad política. ¿Cómo saber cuál fue la verdadera causa de esa masacre? Podemos dar una solución clara a esta pregunta si investigamos el papel del Sacerdocio en otros lugares del Antiguo Testamento. Considere, por ejemplo, lo siguiente:

> Lo ha jurado Yahveh y no ha de retractarse: «Tú eres por siempre sacerdote, según el orden de Melquisedec». (Salmo 110:4)

Vemos que el sacerdote es una necesidad eterna para la comunicación entre los pecadores y Dios. El cristianismo ve en Jesús la plena satisfacción de esa necesidad:

> Así es el Sumo Sacerdote que nos convenía: santo, inocente, incontaminado, apartado de los pecadores, encumbrado por encima de los cielos, 27 que no tiene necesidad de ofrecer sacrificios cada día, primero por

sus pecados propios como aquellos Sumos Sacerdotes, luego por los del pueblo: y esto lo realizó de una vez para siempre, ofreciéndose a sí mismo. 28 Es que la Ley instituye Sumos Sacerdotes a hombres frágiles: pero la palabra del juramento, posterior a la Ley, hace el Hijo perfecto para siempre. (Hebrews 7: 26-28)

Es por eso que nosotros obedecemos el mandamiento del Señor:

Y todo lo que pidáis en mi nombre, yo lo haré, para que el Padre sea glorificado en el Hijo. 14 Si me pedís algo en mi nombre, yo lo haré. (Juan 14: 13-14)

4.10 Expiación por el pecado

El Corán tiene prescripciones para regresar a Dios en caso de pecado. Vemos una religión agradable y práctica. No en vano, el Islam tiene cerca de mil millones de creyentes. Él dice:

Aquellos que al cometer una obscenidad o injusticia invocan a Dios pidiendo perdón por sus pecados, porque saben que solo Dios perdona los pecados, y no reinciden a sabiendas. (El Corán, 3:135)

Su Señor les respondió sus súplicas diciendo: "No dejaré de recompensar ninguna de sus obras, sean hombres o mujeres, descienden el uno del otro. A los que emigraron, fueron expulsados de sus hogares, padecieron dificultades por Mi causa, lucharon y cayeron, les perdonaré sus faltas y los introduciré en jardines por donde corren ríos". Ésta es la recompensa que Dios les concederá. Dios posee la más hermosa recompensa.(El Corán, 3:195)

Mas no serán perdonados quienes sigan obrando mal [por rebeldía contra Dios] hasta que los sorprenda la muerte y recién entonces digan: "Ahora me arrepiento". Ni tampoco quienes mueran negando la verdad; a éstos les tenemos reservado un castigo doloroso. (El Corán, 4:18)

Quien obre mal o sea injusto consigo mismo, pero pida perdón a Dios, encontrará que Dios es Perdonador, Misericordioso. (El Corán, 4:110)

Excepto aquellos [hipócritas] que se arrepientan, rectifiquen, se aferren a Dios y practiquen la fe sinceramente. Ellos estarán junto a los creyentes, y Dios tiene preparado para los creyentes una recompensa grandiosa.(El Corán, 4:146)

Dios no va a pedirles cuentas por los juramentos [que hagan] sin intención, pero sí [va a preguntarles] por los que hayan pronunciado reflexionando sobre su implicancia. En estos casos deberán expiarlos alimentando a diez pobres como alimentan a su familia, o dándoles vestimenta, o liberando a un esclavo. Quien no encuentre los medios [económicos para una de estas tres opciones] deberá ayunar tres días. Ésta es la expiación de los juramentos [si no los cumplen]. Sean cuidadosos con sus juramentos, pero cuando los hagan deben cumplirlos. Así es cómo Dios explica Su mensaje, para que sean agradecidos. (El Corán, 5:89)

salvo quienes se arrepientan, crean y hagan obras de bien. A estos Dios les perdonará sus pecados, y en su lugar les registrará buenas obras. Dios es Absolvedor, Misericordioso. A quien se arrepienta y haga obras de bien, Dios le aceptará su arrepentimiento. (El Corán, 25:70-71)

Quien haga una maldad, será castigado acorde a lo cometido, pero quien haga obras buenas y sea creyente, varón o mujer, ingresará al Paraíso y será recompensado sin medida. (El Corán 40:40)

¡Creyentes! ¿Quieren que les enseñe un negocio que los salvará del castigo doloroso? [Este buen negocio es que] crean en Dios y en Su Mensajero, contribuyan por la causa de Dios con sus bienes y sus seres, pues ello es lo mejor para ustedes. ¡Si supieran! [Si hacen esto, Dios] perdonará sus pecados y los ingresará en jardines por donde corren ríos, donde habitarán en hermosas moradas en los jardines del Edén. ¡Ese es, sin duda, el éxito grandioso! (El Corán, 61: 10-12)

¡Creyentes! Arrepiéntanse sinceramente ante Dios, puede que así su Señor borre sus faltas y los introduzca en jardines del Paraíso por donde corren ríos. Ese día Dios no avergonzará al Profeta ni a los que creyeron junto a él. Una luz se extenderá delante de ellos y a su derecha, y ellos dirán: "¡Señor nues- tro! Auméntanos nuestra luz y perdónanos. Tú eres sobre toda cosa poderoso". (El Corán, 66:8)

Volvamos ahora al Cristianismo. La expiación por el pecado tiene tres partes. La primera es volverse a Dios y reconocer que has pecado. La segunda es presentar a Jesús como la ofrenda personal por el pecado. La tercera es vivir una vida santa. Más específicamente:

Primero: Volvamos a Dios y reconozcamos que no somos demasiado santos:

¡Quién me diese en el desierto una posada de caminantes, para poder dejar a mi pueblo y alejarme de su compañía! Porque todos ellos son adúlteros, un hatajo de traidores que tienden su lengua como un arco. Es la mentira, que no la verdad, lo que prevalece en esta tierra. Van de mal en peor, y a Yahveh desconocen. ¡Que cada cual se guarde de su prójimo!, ¡desconfiad de cualquier hermano!, porque todo hermano pone la zancadilla, y todo prójimo propala la calumnia. Se engañan unos a otros, no dicen la verdad; han avezado sus lenguas a mentir, se han pervertido, incapaces de convertirse. Fraude por fraude, engaño por engaño, se niegan a reconocer a Yahveh. Oíd la palabra que os dedica Yahveh, oh casa de Israel. Así dice Yahveh: Al proceder de los gentilles no os habituéis, ni de los signos celestes os espantéis. ¡Que se espanten de ellos los gentiles! Por ende, así dice Yahveh Sebaot: He aquí que yo voy a afinarlos y probarlos; mas ¿cómo haré para tratar a la hija de mi pueblo? Su lengua es saeta mortífera, las palabras de su boca, embusteras. Se saluda al prójimo, pero por dentro se le pone celada. Y por estas acciones, ¿no les he de castigar? - oráculo de Yahveh -, ¿de una nación así no se vengará mi alma? (Jeremiah 9:1-8)

Segundo: Presente a Jesús como su sacrificio por el pecado:

Pero presentóse Cristo como Sumo Sacerdote de los bienes futuros, a través de una Tienda mayor y más perfecta, no fabricada por mano de hombre, es decir, no de este mundo. Y penetró en el santuario una vez para siempre, no con sangre de machos cabríos ni de novillos, sino

con su propia sangre, consiguiendo una redención eterna. Pues si la sangre de machos cabríos y de toros y la ceniza de vaca santifica con su aspersión a los contaminados, en orden a la purificación de la carne, ¡cuánto más la sangre de Cristo, que por el Espíritu Eterno se ofreció a sí mismo sin tacha a Dios, purificará de las obras muertas nuestra conciencia para rendir culto a Dios vivo! (Hebrews 9:11-14)

Tercero: Viva una vida santa. Puesto que esto es imposible, confiese su pecado:

Confesaos, pues, mutuamente vuestros pecados y orad los unos por los otros, para que seáis curados. La oración ferviente del justo tiene mucho poder. Elías era un hombre de igual condición que nosotros; oró insistentemente para que no lloviese, y no llovió sobre la tierra durante tres años y seis meses. Después oró de nuevo y el cielo dio lluvia y la tierra produjo su fruto. Si alguno de vosotros, hermanos míos, se desvía de la verdad y otro le convierte, sepa que el que convierte a un pecador de su camino desviado, salvará su alma de la muerte y cubrirá multitud de pecados. (Santiago 5:16-20)

4.11 Sacrificios de acción de gracias a Dios

El Corán invita a dar gracias a Dios por sus bendiciones con un sacrificio:

Le proporcioné seguridad a [la tribu de] Quraish, e hice que sus caravanas en invierno [al Yemen] y en verano [a Siria] fueran respetadas. (El Corán 108:1-2)

El concepto de sacrificio de acción de gracias en el cristianismo es dado por el siguiente versículo:

Os exhorto, pues, hermanos, por la misericordia de Dios, que ofrezcáis vuestros cuerpos como una víctima viva, santa, agradable a Dios: tal será vuestro culto espiritual. (Romans 12:1)

4.12 Sacrificios de expiación por el pecado

El Corán advierte explícitamente en uno de sus más bellos versículos que los sacrificios no están destinados a ser expiación por el pecado, sino más bien como una forma de compartir la bendición de Dios con los pobres:

Dios no necesita de la carne ni de la sangre [de sus ofrendas], Él desea que ustedes alcancen la piedad [mediante la práctica de este rito]. Con este fin se los facilitó. Alaben a Dios por haberlos guiado. Y albricia a los que hacen el bien [que alcanzarán el Paraíso]. (El Corán, 22:37)

El Corán explica con extremo cuidado que nadie puede hacer algo que pueda inducir a otros a pensar que un sacrificio sirve como expiación por el pecado:

¡Oh, creyentes! No cacen mientras estén consagrados a la peregrinación. Quien lo haga deliberadamente deberá compensarlo sacrificando una res de ganado equivalente a la que mató, la que será determinada por dos personas justas y será ofrendada [a Dios] ante la Ka'bah [y repartida entre los necesitados], o deberá hacer una expiación alimentando a pobres o ayunando un plazo equivalente, para que sufra y comprenda las consecuencias de sus ofensas. Dios no les pedirá cuentas por lo que hayan hecho antes de descender la legislación. Pero quien reincida, sepa que Dios lo retribuirá con lo que se merece. Dios es Poderoso, Dueño de la retribución. (El Corán 5:95)

Por contraste y en relación con los sacrificios, Jesús es en el cristianismo el sacrificio para la expiación del pecado:

Pero ahora, independientemente de la ley, la justicia de Dios se ha manifestado, atestiguada por la ley y los profetas, justicia de Dios por la fe en Jesucristo, para todos los que creen - pues no hay diferencia alguna; todos pecaron y están privados de la gloria de Dios - y son justificados por el don de su gracia, en virtud de la redención realizada en Cristo Jesús, a quien exhibió Dios como instrumento de propiciación por su propia sangre, mediante la fe, para mostrar su justicia, habiendo

pasado por alto los pecados cometidos anteriormente, en el tiempo de la paciencia de Dios; en orden a mostrar su justicia en el tiempo presente, para ser él justo y justificador del que cree en Jesús. (Romans 3:21-26)

4.13 El peor de todos los pecados

Los pecados no son un problema para el Profeta Muhammad: solo arrepiéntanse y acudan a Dios. Esto es así porque, según el Corán, Dios es misericordioso por su propia naturaleza.

Pero las cosas son completamente diferentes para la Biblia: por su misma naturaleza, Dios es santo. Así, la santidad de Dios exige que sus siervos sean santos y sus pecados pueden ser expiados exclusivamente por la muerte de Cristo. Entonces, si no tienes a Cristo, no tienes paz con Dios. Por eso rechazar a Cristo es el peor de todos los pecados.

Ahora, ¿es esta poesía?

Para decidir esta cuestión, el lector está invitado a considerar los exilios de los judíos a la luz de las profecías de la Biblia. En primer lugar, un exilio no debe suceder a menos que la paciencia de Dios se agote totalmente:

Si con esto no me obedecéis y seguís enfrentándoos conmigo, yo me enfrentaré a vosotros con ira, y os castigaré yo mismo siete veces más por vuestros pecados. Comeréis la carne de vuestros hijos y la carne de vuestras hijas comeréis. Destruiré vuestros altos, abatiré vuestros altares de incienso, amontonaré vuestros cadáveres sobre los cadáveres de vuestros ídolos, y yo mismo os aborreceré. Reduciré vuestras ciudades a ruina y devastaré vuestros santuarios, no aspiraré ya más vuestros calmantes aromas. Yo asolaré la tierra, y de ello quedarán atónitos vuestros mismos enemigos al venir a ocuparla. A vosotros os esparciré entre las naciones, y desanvainaré la espada en pos de vosotros. Vuestra tierra será un yermo y vuestras ciudades una ruina. Entonces pagará la tierra sus sábados, durante todos los d (Levítico 26:27-33)

Así, los judíos fueron exiliados en el 587 a.C. según las profecías específicas dadas por Jeremías y Ezequiel. Se les permitió regresar después de 70 años. Pero todos ellos eran de la tribu de Judá, y aunque pocos, fueron suficientes para restablecer la nación.

Después de la resurrección de Jesús, dos eventos están relacionados con nuestra discusión. La primera es la destrucción de Jerusalén por Tito en el 70 EC cuando los judíos se rebelaron contra Roma y el Templo fue destruido. El segundo es un exilio que ocurrió alrededor de 133EC cuando el emperador romano Adriano les prohibió a los judíos entrar en la ciudad con excepción del día de luto. La diáspora, como se llama este exilio, terminó en 1945 justo después del final de la Segunda Guerra Mundial. Así, la diáspora duró más de 1800 años, es decir, unas 25 veces la duración del primer exilio. Este contraste de duraciones plantea inmediatamente una pregunta: ¿Qué fue ese gran pecado que los judíos hicieron para merecer un castigo tan duro? Desde el punto de vista político, la respuesta es inmediata: se trataba de una represalia del imperio romano contra dos rebeliones causadas por tensiones étnicas, fiscales y religiosas. ¿Hay algo más detrás de estas causas aparentes? Sí. Precisamente, Jesús tiene una propuesta que surge de su fuerte convicción de que Dios es el último Gobernante de la Historia del mundo. Esta creencia se expresa claramente en su conversación con Pilato. Así, la respuesta dada por Jesús a la cuestión de la causa del exilio se puede leer de varias de sus profecías, por ejemplo, la siguiente, en el que también predice la destrucción total del Templo:

O «¡Jerusalén, Jerusalén, la que mata a los profetas y apedrea a los que le son enviados! ¡Cuántas veces he querido reunir a tus hijos, como una gallina reúne a sus pollos bajo las alas, y no habéis querido! Pues bien, se os va a dejar desierta vuestra casa. Porque os digo que ya no me volveréis a ver hasta que digáis: ¡Bendito el que viene en nombre del Señor!» Salió Jesús del Templo y, cuando se iba, se le acercaron sus discípulos para mostrarle las construcciones del Templo. Pero él les respondió: «¿Veis todo esto? Yo os aseguro no quedará aquí piedra sobre piedra que no sea derruida».(Mateo 23:37-24:2)

Vemos claramente que para Jesús la causa del exilio es que los judíos lo rechazaron. Pero, ¿cómo se relaciona esto con la política? Elaborando sobre el punto de vista de Jesús, releemos la historia como sigue: como Dios endureció el corazón del faraón que retuvo a los israelitas de dejar Egipto, así, Él endureció el corazón de Tito en los años 70 y el de Adriano en los años 130. De hecho, en esta última ocasión, casi medio millón de judíos fueron asesinados. Y es por eso que esos judíos despiertan en mí un sentido de admiración: prefirieron morir en lugar de celebrar la construcción dentro de Jerusalén de un templo a falsos dioses y seguir las restricciones religiosas dictadas por el Imperio Romano (Wikipedia, [18] 2017a + enlaces que ahí aparecen).

Para concluir: ¿cuál es el peor pecado que una persona y un pueblo pueden cometer? Desde el punto de vista bíblico, es rechazar la ternura, amor y disciplina de Jesús, el amado Hijo de Dios. ¿Quién es bendecido y lo suficientemente sabio para entender esto y ponerlo en práctica?

4.14 Limpieza

El Corán prescribe estar limpio para la oración:

¡Oh, creyentes! Cuando se dispongan a hacer la oración lávense el rostro y los brazos hasta los codos, pasen las manos [húmedas] por la cabeza y [laven] los pies hasta los tobillos. Si están en estado de impureza mayor, tomen un baño [completo]. Si están enfermos o de viaje o han hecho sus necesidades [biológicas] o han cohabitado con su mujer y no encuentran agua, usen [para la ablución virtual1] tierra limpia y pásenla por el rostro y las manos. Dios no quiere imponerles dificultades, solo quiere purificarlos y completar Su favor sobre ustedes para que sean agradecidos. (El Corán 5:6)

Por el contrario, el cristianismo ordena tener conceptos claros: aparte de la muerte de Cristo en lugar de la tuya, no hay nada que pueda limpiarte:

```
 Y este es el mensaje que hemos oído de él y que
os anunciamos:  Dios es Luz, en él no hay tiniebla alguna.
Si decimos que estamos en comunión con él, y caminamos
en tinieblas, mentimos y no obramos la verdad.  Pero
si caminamos en la luz, como él mismo está en la luz,
```

estamos en comunión unos con otros, y la sangre de su Hijo Jesús nos purifica de todo pecado. Si decimos: «No tenemos pecado», nos engañamos y la verdad no está en nosotros. Si reconocemos nuestros pecados, fiel y justo es él para perdonarnos los pecados y purificarnos de toda injusticia. Si decimos: «No hemos pecado», le hacemos mentiroso y su Palabra no está en nosotros. Hijos míos, os escribo esto para que no pequéis. Pero si alguno peca, tenemos a uno que abogue ante el Padre: a Jesucristo, el Justo. El es víctima de propiciación por nuestros pecados, no sólo por los nuestros, sino también por los del mundo entero. En esto sabemos que le conocemos: en que guardamos sus mandamientos. Quien dice: «Yo le conozco» y no guarda sus mandamientos es un mentiroso y la verdad no está en él. Pero quien guarda su Palabra, ciertamente en él el amor de Dios ha llegado a su plenitud. En esto conocemos que estamos en él. Quien dice que permanece en él, debe vivir como vivió él. Queridos, no os escribo un mandamiento nuevo, sino el mandamiento antiguo, que tenéis desde el principio. Este mandamiento antiguo es la Palabra que habéis escuchado. Y sin embargo, os escribo un mandamiento nuevo - lo cual es verdadero en él y en vosotros - pues las tinieblas pasan y la luz verdadera brilla ya. Quien dice que está en la luz y aborrece a su hermano, está aún en las tinieblas. Quien ama a su hermano permanece en la luz y no tropieza. Pero quien aborrece a su hermano está en las tinieblas, camina en las tinieblas, no sabe a dónde va, porque las tinieblas han cegado sus ojos. (1 Juan 1:5 - 2:11)

4.15 Santidad

La siguiente muestra de mandamientos ilustra lo agradable, práctico, y sublime la santidad inspirada por el Corán es:

No utilicen los bienes del huérfano a menos que sea para beneficiarlo, y entréguenselos cuando alcance la madurez. Cumplan con sus compromisos, porque se los interrogará por ellos. Midan y pesen con equidad. Esto es lo más conveniente y mejor para ustedes. No hagan

ni digan nada si no tienen conocimiento. Serán interrogados acerca de [lo que hayan hecho con] su oído, vista y corazón. No caminen por la Tierra con arrogancia, pues ella no se abrirá por su andar, ni tampoco podrán igualar a las montañas en al- tura [para ser tan imponentes como ellas]. Todos estos comportamientos son perjudiciales para ustedes y detestables ante su Señor. (El Corán 17:34-38)

Por su parte, la Biblia es muy clara cuando exige santidad:

Procurad la paz con todos y la santidad, sin la cual nadie verá al Señor. Poned cuidado en que nadie se vea privado de la gracia de Dios; en que ninguna raíz amarga retoñe ni os turbe y por ella llegue a inficionarse la comunidad. Que no haya ningún fornicario o impío como Esaú, que por una comida vendió su primogenitura. (Hebrews 12:14-16)

Pero al mismo tiempo, la Biblia declara que el más santo entre los hombres no tiene razón para estar orgulloso:

Se asoma Yahveh desde los cielos hacia los hijos de Adán, por ver si hay un sensato, alguien que busque a Dios. Todos ellos están descarriados, en masa pervertidos. No hay nadie que haga el bien. ni uno siquiera. (Salmo 14:2-3)

Así que debes ser santo, pero no puedes. ¿Quién y cómo resolverá esta contradicción? La solución es un sacrificio por el pecado, no cualquiera, pero uno que podría satisfacer la santidad y justicia de Dios. Es el sacrificio de Jesús, que ofreció su vida por el pecado del mundo.

4.16 Sobre la unicidad de Dios

Algunos creyentes islámicos me han transmitido la sensación de que el cristianismo es para ellos una religión despreciable. De hecho, y como lo hemos revisado, el Corán afirma explícitamente que el cristianismo está lleno de mentiras en ambas fuentes, el Antiguo y el Nuevo Testamento. Hay, además, otra diferencia crucial con respecto a la naturaleza de Dios que es terrible para un creyente en el Islam: para

el Corán, Dios es uno, pero Dios es una contradicción para el cristianismo: Dios es uno, pero tiene tres personas que están fuertemente asociadas.

La unicidad de Dios es explícita y continuamente recordada en el Corán:

Su Dios es un Dios Único, no hay divinidad [con derecho a ser adorada] salvo Él, el Compasivo, el Misericordioso.(El Corán, 2:163)

El Corán reprende fuertemente la idea de que Dios tiene asociados:

Quienes dicen: "Dios y el Mesías hijo de María son una misma persona" niegan la verdad, porque el mismo Mesías dijo: "¡Oh, Hijos de Israel! Adoren solo a Dios, que es mi Señor y el suyo". A quien atribuya actos de adoración a otros además de Dios, Él le vedará el Paraíso y su morada será el Infierno. Los injustos no tendrán quién los socorra. Quienes dicen: "Dios es una de las tres personas de la trinidad", niegan la verdad, porque no hay más que una sola divinidad. Si no desisten de sus palabras, un castigo doloroso azotará a quienes se obstinan en negar la verdad. ¿Acaso no van a arrepentirse y pedir perdón a Dios? Dios es Perdonador, Misericordioso. El Mesías hijo de María es solo un Mensajero, como los otros Mensajeros que le precedieron. Su madre fue una creyente de- vota. Ambos necesitaban alimentos [como el resto de los seres humanos]. Observa cómo les aclaré las evidencias, y cómo [a pesar de eso] rechazan la verdad. Di: "¿Acaso van a adorar, en lugar de Dios, lo que no puede causarles perjuicio ni beneficio? Dios todo lo oye, todo lo sabe".(El Corán, 5:72-76)

Por el contrario, Jesús afirma que Él y Dios son uno:

Jesús les respondió: «Ya os lo he dicho, pero no me creéis. Las obras que hago en nombre de mi Padre son las que dan testimonio de mí; pero vosotros no creéis porque no sois de mis ovejas. Mis ovejas escuchan mi voz; yo las conozco y ellas mi siguen. Yo les doy vida eterna y no perecerán jamás, y nadie las arrebatará de mi mano. El Padre, que me las ha dado, es más grande que todos, y nadie puede arrebatar nada de la mano del Padre. Yo y el Padre somos uno». (Juan 10:25-30)

Y bien, ¿Cómo funciona dicha unidad?

> Estaba diciendo estas cosas cuando se formó una nube y los cubrió con su sombra; y al entrar en la nube, se llenaron de temor. Y vino una voz desde la nube, que decía: «Este es mi Hijo, mi Elegido; escuchadle». (Lucas 9:34-35)

La tercera Persona de Dios es el Espíritu Santo. La manera en que Jesús lo presenta es grandiosa:

> Yo os aseguro que se perdonará todo a los hijos de los hombres, los pecados y las blasfemias, por muchas que éstas sean. Pero el que blasfeme contra el Espíritu Santo, no tendrá perdón nunca, antes bien, será reo de pecado eterno». (Marcos 3:28-29)

¿Es el Espíritu Santo una invención del Nuevo Testamento? No, Él tiene una misión en la que ha estado trabajando desde la creación del hombre:

> Pero yo os digo la verdad: Os conviene que yo me vaya; porque si no me voy, no vendrá a vosotros el Paráclito; pero si me voy, os lo enviaré: y cuando él venga, convencerá al mundo en lo referente al pecado, en lo referente a la en lo referente al pecado, porque no creen en mí; en lo referente a la justicia porque me voy al Padre, y ya no me veréis; en lo referente al juicio, porque el Príncipe de este mundo está juzgado. (Juan 16:7-11)

Los creyentes en Cristo tienen una responsabilidad con el Espíritu Santo:

> ¡Huid de la fornicación! Todo pecado que comete el hombre queda fuera de su cuerpo; mas el que fornica, peca contra su propio cuerpo. ¿O no sabéis que vuestro cuerpo es santuario del Espíritu Santo, que está en vosotros y habéis recibido de Dios, y que no os pertenecéis? ¡Habéis sido bien comprados! Glorificad, por tanto,

a Dios en vuestro cuerpo. (1 Corintios 6:18-20)

Fue asombroso para mí ver que el Profeta también aceptó un Espíritu Santo que está, por supuesto, disociado de Dios. Sin embargo, hay una razón para esto: cuando el Profeta corrige cierto texto bíblico, él afirma que lo hace debido a ese Espíritu Santo:

Cuando revelo un precepto para abrogar otro, y Dios bien sabe lo que hace, dicen [tus detractores]: "Eres tú quien lo ha inventado". Pero la mayoría de ellos son ignorantes. Diles: "Es el Espíritu Santo [el ángel Gabriel] quien lo ha revelado [por orden] de tu Señor con la Verdad para afirmar a los creyentes, y como guía y albricias para los musulmanes que se someten a Dios". (El Corán 16:101-102)

Como resultado de esas correcciones, el Espíritu Santo del Corán es bastante distinto del Espíritu Santo de los Evangelios. Es debido al Espíritu Santo del Corán que el Profeta priva a Jesús de todo señorío. Pero en el cristianismo, las cosas son bastante contrarias:

Por eso os hago saber que nadie, hablando con el Espíritu de Dios, puede decir: «¡Anatema es Jesús!»; y nadie puede decir: «¡Jesús es Señor!» sino con el Espíritu Santo. (1 Corintios 12:3)

4.17 La familia de Dios

Mientras que la Trinidad es una piedra de tropiezo para los musulmanes, es solo el comienzo para el cristianismo: debemos tratar con la Familia de Dios y con el plan de Dios para la eternidad. La Familia de Dios se presenta como sigue:

En el principio existía la Palabra y la Palabra estaba con Dios, y la Palabra era Dios. Ella estaba en el principio con Dios. Todo se hizo por ella y sin ella no se hizo nada de cuanto existe. En ella estaba la vida y la vida era la luz de los hombres, y la luz brilla en las tinieblas, y las tinieblas no la vencieron. Hubo un hombre, enviado por Dios: se llamaba Juan. Este vino para un testimonio, para dar testimonio de la luz, para que todos creyeran por él. No era él la luz, sino

quien debía dar testimonio de la luz. La Palabra era la luz verdadera que ilumina a todo hombre que viene a este mundo. En el mundo estaba, y el mundo fue hecho por ella, y el mundo no la conoció. Vino a su casa, y los suyos no la recibieron. Pero a todos los que la recibieron les dio poder de hacerse hijos de Dios, a los que creen en su nombre; la cual no nació de sangre, ni de deseo de hombre, sino que nació de Dios. Y la Palabra se hizo carne, y puso su Morada entre nosotros, y hemos contemplado su gloria, gloria que recibe del Padre como Hijo único, lleno de gracia y de verdad. (Juan 1:1-14)

Al final de los tiempos, la Familia de Dios consistirá en personas resucitadas que habitarán el Reino de Dios, una institución política, en la cual no se violará la santa voluntad de Dios:

¡Pero no! Cristo resucitó de entre los muertos como primicias de los que durmieron. Porque, habiendo venido por un hombre la muerte, también por un hombre viene la resurrección de los muertos. Pues del mismo modo que en Adán mueren todos, así también todos revivirán en Cristo. Pero cada cual en su rango: Cristo como primicias; luego los de Cristo en su Venida. Luego, el fin, cuando entregue a Dios Padre el Reino, depués de haber destruido todo Principado, Dominación y Potestad. Porque debe él reinar hasta que ponga a todos sus enemigos bajo sus pies. El último enemigo en ser destruido será la Muerte. Porque ha sometido todas las cosas bajo sus pies. Mas cuando diga que «todo está sometido», es evidente que se excluye a Aquel que ha sometido a él todas las cosas. Cuando hayan sido sometidas a él todas las cosas, entonces también el Hijo se someterá a Aquel que ha sometido a él todas las cosas, para que Dios sea todo en todo. 1 Corintians 15:20-28

Por el contrario, para el Profeta, el término 'Familia de Dios' es solo una blasfemia. Como hemos visto, el Profeta dice explícitamente que Dios no tiene hijos ni asociados.

4.18 La oración

La relación del creyente con Dios en el cristianismo sigue el formalismo dado por Jesús:

> Aquel día no me preguntaréis nada. En verdad, en verdad os digo: lo que pidáis al Padre os lo dará en mi nombre. Hasta ahora nada le habéis pedido en mi nombre. Pedid y recibiréis, para que vuestro gozo sea colmado.. (Juan 16:23-24)

This formalism is combated by the Quran. Instead, the believer must follow the next prescription:

> *¡Oh, creyentes! Cuando se dispongan a hacer la oración lávense el rostro y los brazos hasta los codos, pasen las manos [húmedas] por la cabeza y [laven] los pies hasta los tobillos. Si están en estado de impureza mayor, tomen un baño [completo]. Si están enfermos o de viaje o han hecho sus necesidades [biológicas] o han cohabitado con su mujer y no encuentran agua, usen [para la ablución virtual] tierra limpia y pásenla por el rostro y las manos. Dios no quiere imponerles dificultades, solo quiere purificarlos y completar Su favor sobre ustedes para que sean agradecidos.* (El Corán 5:6, l.c.)

4.19 El pecado de Adán y Eva

El Corán y la Biblia tienen versiones diferentes con propósitos claramente diferentes del pecado de Adán y Eva y la forma en que Dios los trató. La Biblia se refiere a un pecado que es castigado con la muerte, mientras que el Corán se refiere a una transgresión que es perdonada sin mucho problema. El relato de la Biblia dice:

> Tomó, pues, Yahveh Dios al hombre y le dejó en al jardín de Edén, para que lo labrase y cuidase. Y Dios impuso al hombre este mandamiento: «De cualquier árbol del jardín puedes comer, mas del árbol de la ciencia del bien y del mal no comerás, porque el día que comieres de él, morirás sin remedio». (Genesis 2:15-17)

El Corán asegura:

Pero el demonio lo sedujo diciéndole: "¡Oh, Adán! ¿Quieres que te indique el árbol de la inmortalidad y el poder eterno?" Cuando ambos comieron del árbol, advirtieron su desnudez y comenzaron a cubrirse con hojas del Paraíso. Adán desobede- ció a su Señor y cometió un pecado. Más tarde, su Señor lo eligió [como Profeta], lo perdonó y lo guió. Dijo [Dios]: "¡Desciendan del Paraíso [y habiten la Tierra]! Serán enemigos unos de otros. Cuando les llegue de Mí una guía, quienes sigan Mi guía no se extraviarán [en esta vida] ni serán desdichados [en el más allá]. Pero quien se aleje de Mi recuerdo [Mi religión] llevará una vida de tribulación, y el Día del Juicio lo resucitaré ciego. (Quran 20:120-124)

4.20 Cain y Abel

La Biblia es tomada por los fundamentalistas cristianos como la palabra de Dios literalmente. Yo soy un fundamentalista, no con respecto a la letra sino a los conceptos. Así que la Biblia es, para mí, un trabajo de ingeniería que implementa un propósito: llevar la palabra de Dios a una cultura dada para optimizar su comprensión, memorización a largo plazo y nacionalismo. Ejemplo:

La historia de Caín y Abel está desprovista de significado literal: algunas pocas personas que viven en un Edén no saben nada sobre asuntos domésticos, ovejas o agricultura. Entonces, ¿cuál fue el propósito del mensajero de Dios cuando escribió la historia de Caín matando a Abel debido a la reacción de Dios a una ofrenda de vegetales?

El problema al que se enfrentaba el autor era el siguiente: cada persona, siendo tremendamente inteligente, sabe que las plantas son fundamentales para la nutrición humana. Además, él o ella cree que las plantas y la lluvia vienen de Dios. Por lo tanto, él o ella agradecería al dios de la agricultura por ellos. Así, las ofrendas que consisten en plantas y/o sus frutos estarán bien representadas entre los cultos religiosos. Por ejemplo, Dagón, la divinidad principal de los filisteos, era presumiblemente el dios de la abundancia alimentaria = agricultura + pesca.

Ahora, la visión de la religión hebrea era que el verdadero Dios, el Creador y Juez, es diferente de los dioses que eran adorados por el pueblo de Canaán. Al mismo tiempo, el culto hebreo ya estaba definido

alrededor de sacrificios sangrientos de ovejas y toros. Entonces, ¿cómo enseñar que los dioses falsos, demonios en realidad, fueron rechazados por el verdadero Dios? El autor del Génesis resuelve el problema inventando la maravillosa historia de Caín y Abel en la que el tipo de sacrificio decide quién es aceptado por Dios y quién es rechazado. No se excluye que Caín y Abel ya fuera un cuento popular, no elaborado: las leyendas populares nunca pueden ser sobrevaloradas. ¿Qué tan bueno fue el trabajo de este ingeniero de la Palabra? Del mismo hecho que conocemos sus escritos después de unos 2500 años, está claro que su trabajo fue excelente.

Resumiendo, los 3 primeros Los capítulos de Génesis fueron dirigidos para aclarar los siguientes puntos:

- Dios está con nosotros. Él nos ama. Le gusta hablar con nosotros. Él se preocupa por nosotros. Él quiere que vivamos. Él es bueno.
- Dios permite que los seres humanos hagan muchas cosas, pero algunas pocas están prohibidas y nos hacen morir: si pecamos, si violamos la ley de Dios, morimos.
- Algunos espíritus calumnian a Dios. Hacen grandes promesas parcialmente verdaderas. Tienen un propósito: quieren que tú y yo muramos eternamente. Son felices si morimos. Además, son malas.
- Eva pecó al escuchar la palabra del mal: «no morirás'. Adán pecó al escuchar la palabra de Eva, algo así como: 'comí del fruto del huerto y no morí'.
- Una vez que el mal entra en la especie humana, se convierte en constitutiva. Sus frutos podrían cosecharse rápidamente y ser realmente catastróficos. Así, Caín mata a su propio hermano precisamente porque Caín se involucró en una carrera para agradar a Dios. ¿No es precisamente eso lo que originó la sangrienta separación de los creyentes musulmanes en sunitas y chiítas?
- Dios es santo y no tolera el pecado: no hay perdón. La sentencia de muerte será ejecutada inexorablemente.
- Es posible restaurar la paz con Dios ofreciendo un sacrificio específico. No tienes derecho a ser original. El único sacrificio permitido es matar a alguien que podría morir en lugar de ti. Así, Dios acepta el sacrificio de Abel pero no el de Caín.

- No olvides que Dios es santo. Por lo tanto, la ofrenda también será santa.
- En resumen, la historia de Caín y Abel es solo una profecía que se ha cumplido en Cristo, el Hijo de Dios, el sacrificio que muere en lugar de nosotros.

4.21 Poliginia

He visto que las mujeres sufren demasiado a mi alrededor, en una sociedad cristiana, debido a la opresión de los hombres. Muy raramente veo a una mujer que afirma que Dios la ha liberado de esa opresión. La mayoría de las damas permanecen en círculos viciosos de dolor. En particular, parece claro que toda mujer quiere y necesita ser la única mujer de su hombre. Así, los problemas comienzan con la infidelidad, que el Corán permite oficialmente.

El Corán justifica la poliginía (el derecho de un hombre a tomar varias esposas, hasta cuatro) como un remedio para cuidar a los huérfanos debido a la guerra:

No se casen con las huérfanas que han criado si temen no ser equitativos [con sus dotes], mejor cásense con otras mujeres que les gusten: dos, tres o cuatro. Pero si temen no ser justos, cásense con una sola o con una esclava, porque es lo mejor para evitar cometer alguna injusticia. (El Corán 4:3)

Surge la duda: ¿es la poliginia un remedio social y sólo un remedio? La respuesta es negativa: la poliginia es algo intrínseco al Corán, tanto que se anuncia como una institución fundamental en el paraíso:

La gente del Paraíso, ese día, estarán felices disfrutando. Ellos y sus cónyuges estarán a la sombra, reclinados sobre sofás. Allí tendrán frutos, y todo lo que pidan. "¡La paz sea con ustedes!", serán las palabras del Señor Misericordioso.(El Corán 36:55-58)

Las palabras de Jesús prohíben explícitamente la idea de poliginia después de la resurrección:

Jesús les contestó: «¿No estáis en un error precisamente por esto, por no entender las Escrituras ni el poder

de Dios? 25 Pues cuando resuciten de entre los muertos, ni ellos tomarán mujer ni ellas marido, sino que serán como ángeles en los cielos. (Marcos 12:24-25)

Esto implica que después de la resurrección, el concepto de matrimonio de cualquier tipo pierde su significado. La resurrección implica una nueva naturaleza en la que la alegría de la vida no dependerá de las relaciones sexuales. En particular, las mujeres resucitadas a la vida eterna no tendrán esa fuerte y obsesiva necesidad de ser amadas, y por lo tanto, no se rendirán a la opresión de los hombres. Ellos serán libres. Amén.

4.22 ¿Quién entrará al Paraíso?

Ambas religiones enseñan que fuimos creados. De esto, concluimos que el Creador tiene un derecho natural a juzgarnos. Es por eso que algunas personas irán al sufrimiento eterno, y el resto disfrutarán del paraíso.

El Corán es muy específico al declarar un requisito previo suficiente para entrar en el paraíso:

Estas son las leyes de Dios. A quien obedezca a Dios y a Su Mensajero, Él lo introducirá en jardines donde corren ríos, donde vivirá por toda la eternidad. Éste es el éxito supremo. (El Corán 4:13)

Cristo también presenta un requisito necesario y suficiente para tener vida eterna:

Jesús le respondió: «Yo soy la resurrección El que cree en mí, aunque muera, vivirá; 26 y todo el que vive y cree en mí, no morirá jamás. ¿Crees esto?» (Juan 11:25-26)

Permíteme proponerte una prueba que puedes usar para saber si entrarás al paraíso o no. Así pues, responde a la siguiente pregunta: ¿Estás anhelando pasar la eternidad con Jesús, el Hijo de Dios que se convirtió en el cordero de Dios que quita el pecado del mundo? Si tu respuesta es positiva, vive en consecuencia, en santidad y temor del Señor.

4.23 El Paraíso como un premio

La siguiente es una promesa hecha por el Corán a sus creyentes.

En cambio, los piadosos obtendrán la bienaventuranza2 donde habrá huertos y vides, compañeras de eterna juventud, y copas desbordantes. Allí no oirán banalidades ni falsedades. Esta es la recompensa de tu Señor, que concederá generosamente. El Señor de los cielos, de la Tierra y de lo que hay entre ellos, el Compasivo. Nadie puede hablar ante Él excepto con Su permiso. (El Corán 78:31-37)

Vemos que el propósito del paraíso del Corán es satisfacer los deseos de la carne. La situación en el cristianismo es bastante diferente: el paraíso satisface el anhelo de Dios de estar cerca de su familia:

Luego vi un cielo nuevo y una tierra nueva - porque el primer cielo y la primera tierra desaparecieron, y el mar no existe ya. Y vi la Ciudad Santa, la nueva Jerusalén, que bajaba del cielo, de junto a Dios, engalanada como una novia ataviada para su esposo. Y oí una fuerte voz que decía desde el trono: «Esta es la morada de Dios con los hombres. Pondrá su morada entre ellos y ellos serán su pueblo y él Dios - con - ellos, será su Dios. Y enjugará toda lágrima de sus ojos, y no habrá ya muerte ni habrá llanto, ni gritos ni fatigas, porque el mundo viejo ha pasado». Entonces dijo el que está sentado en el trono: «Mira que hago un mundo nuevo». Y añadió: «Escribe: Estas son palabras ciertas y verdaderas». Me dijo también: «Hecho está: yo soy el Alfa y la Omega, el Principio y el Fin; al que tenga sed, yo le daré del manantial del agua de la vida gratis. Esta será la herencia del vencedor: yo seré Dios para él, y él será hijo para mi. Pero los cobardes, los incrédulos, los abominables, los asesinos, los impuros, los hechiceros, los idólatras y todos los embusteros tendrán su parte en el lago que arde con fuego y azufre: que es la muerte segunda. (Apocalípsis 21:1-8)

4.24 Felicidad

Muchos creyentes tanto del Islam como del cristianismo parecen aceptar una ecuación simple que relaciona a Dios y la felicidad:

Felicidad = Dios

El Corán dice que en las siguientes palabras:

Los amigos cercanos de Dios no han de temer ni estarán tristes, porque creyeron y fueron piadosos. Ellos recibirán la albricia en esta vida y en la otra. La promesa de Dios es inalterable. Ese es el éxito grandioso. (El Corán 10:62-64)

Un mensaje análogo está en la Biblia, en el Salmo 1:

¡Dichoso el hombre que no sigue el consejo de los impíos, ni en la senda de los pecadores se detiene, ni en el banco de los burlones se sienta, mas se complace en la ley de Yahveh, su ley susurra día y noche! Es como un árbol plantado junto a corrientes de agua, que da a su tiempo el fruto, y jamás se amustia su follaje; todo lo que hace sale bien. ¡No así los impíos, no así! Que ellos son como paja que se lleva el viento. Por eso, no resistirán en el Juicio los impíos, ni los pecadores en la comunidad de los justos. Porque Yahveh conoce el camino de los justos, pero el camino de los impíos se pierde.

Sin embargo, ahora soy un hombre viejo y por eso puedo decir que la gente sufre demasiado en este mundo, mucho más de lo que cualquier teología puede resistir. En el mejor de los casos, el corazón del hombre está lleno de afanes y ansiedad, y para hacer una pausa, lo llena de placeres, es decir, con actividades cuyo único propósito es el placer.

En consecuencia, predico que Jesús fue crucificado para quitar el pecado del mundo, y he visto que este mensaje da felicidad en culturas muy diversas. Pero también he visto que la felicidad resultante es transitoria. Así que ahora soy más humilde y predico mi Jesús como un requisito previo para agradar a Dios pero la felicidad es un problema

que debemos resolver por un inmenso ejercicio de sabiduría y no solo por fe. En particular, Dios mismo puede ser la causa misma de un terrible sufrimiento, tal como fue vivido por Job hace muchos siglos:

'A mis hermanos ha alejado de mí, mis conocidos tratan de esquivarme. Parientes y deudos ya no tengo, los huéspedes de mi casa me olvidaron. Por un extraño me tienen mis criadas, soy a sus ojos un desconocido. Llamo a mi criado y no responde, aunque le implore con mi propia boca. Mi aliento repele a mi mujer, fétido soy para los hijos de mi vientre. Hasta los chiquillos me desprecian, si me levanto, me hacen burla. Tienen horror de mí todos mis íntimos, los que yo más amaba se han vuelto contra mí. Bajo mi piel mi carne cae podrida, mis huesos se desnudan como dientes. ¡Piedad, piedad de mí, vosotros mis amigos, que es la mano de Dios la que me ha herido! ¿Por qué os cebáis en mí como hace Dios, y no os sentís ya ahítos de mi carne? (Job 19:13-22)

4.25 Satanás ha sido juzgado

El Corán no menciona demonios, que son espíritus totalmente malos. Sin embargo, menciona entidades espirituales que son de alguna manera similares a ellos. Estos son los yinnes o genios que son espíritus pecadores que eventualmente podrían convertirse al Islam:

[¡Oh, Mujámmad!] Di: "Me ha sido revelado que un grupo de yinnes dijeron al escuchar [la recitación del Corán]: 'Hemos oído una recitación maravillosa que guía al sendero recto. Creemos en la recitación y no caeremos en la idolatría adorando a otro que Dios. (Quran 72:1-2)

Esto contradice claramente la enseñanza de Jesús, quien está completamente en contra de la posibilidad de una negociación con Satanás:

Ahora es el juicio de este mundo; ahora el Príncipe de este mundo será echado fuera.(Juan 12:31)

4.26 El origen del mal

Según el Corán, hay entre los genios un espíritu malo distinguido llamado Ibees, ash-Shaytan, el enemigo, el enemigo de Allah, y el necio. En realidad, no existe una identificación textual de todas estas entidades como el mismo espíritu, pero esa es la interpretación habitual, que se apoya en la contextualización.

El papel asignado al enemigo de Allah es prácticamente el mismo que la Biblia transfiere a Satanás: él es un engañador, cuya primera obra fue hacer que el hombre infrinja la ley de Dios en el paraíso, y que sigue engañando a la humanidad y causándole penurias y tormentos.

El Corán promete que el creyente puede encontrar en Allah refugio de Satanás :
Si el demonio te susurra para hacer el mal, busca refugio en Dios, porque Él todo lo oye, todo lo sabe. (Quran 41: 36).

Y, ¿cuán buena es mi religión cristiana para ayudarnos en nuestra batalla con el Diablo?

Muchas personas sufren el tormento del Diabolo, dicen los esquizofrénicos. La ayuda de mi religión cristiana es mínima pero importante: como el Corán también sabe, la mayor parte del éxito del Diabolo es a través del engaño. Así, un claro conocimiento de la Palabra de Dios, consignada en la Biblia, impide que uno le obedezca, por ejemplo, cuando ordena matar a alguien o cometer suicidio. La ayuda de la ciencia también es pequeña, pero me parece que es importante: las personas pueden sobrevivir, aunque no puedan disfrutar de la vida al máximo.

La Biblia no revela explícitamente el origen del Diablo. De todos modos, todo cristiano cree que era un ángel de Dios que era tan poderoso y hermoso que experimentó con lo que le vino a la mente para ser igual a Dios, y por esta razón, Dios lo expulsó del cielo a la tierra. Dios hizo el lago de fuego donde el Diablo será lanzado en su debido momento. El apoyo bíblico de la creencia de que el Diablo es un ángel caído está en la siguiente sátira que Isaías dirigió al Rey de Babilonia:

¡Cómo has caído de los cielos, Lucero, hijo de la Aurora! ¡Has sido abatido a tierra, dominador de naciones! Tú que habías dicho en tu corazón: «Al cielo voy a subir, por encima de las estrellas de Dios alzaré mi trono, y me sentaré en el Monte de la Reunión, en el extremo norte. Subiré a las alturas del nublado, me asemejaré al Altísimo. ¡Ya!: al seol has sido precipitado, a lo más hondo del pozo». (Isaías 14:12-15)

Por el contrario, el origen de Satanás se cuenta clara y sucintamente por el Corán como sigue:

Pero cuando dije a los ángeles: "¡Prostérnense ante Adán!" Todos se prosternaron excepto Iblís, que se negó y fue soberbio, y se convirtió en uno de los incrédulos. (Quran: 2:34)

Parece como si los Iblís fueran tratados injustamente porque el hombre era de arcilla pero los Iblís eran de fuego:

Creó al ser humano de arcilla como la cerámica, y creó a los yinnes de fuego puro. (Quran 55: 14-15)

Señalemos que las dos visiones sobre el origen de Satanás son claramente discriminadas por el testimonio antropológico: La visión bíblica predice que en toda la tierra los falsos dioses exigen ser adorados. En contraste, la visión islámica predice que estos serán engañadores arrogantes, aunque sin ningún deseo de ser adorados. Tal impulso único se declara explícitamente en el Corán:

Dijo: "¡Oh, Señor mío! Por haber dejado que me extravíe, los seduciré y descarriaré a todos, 40. excepto a quienes de Tus siervos hayas protegido". (Quran 15: 39-40)

Por cierto, observa que el Corán promete que los siervos elegidos de Allah no serán engañados por los Iblís. Esto contradice la enseñanza de Jesús:

Porque surgirán falsos cristos y falsos profetas, que harán grandes señales y prodigios, capaces de engañar,

si fuera posible, a los mismos elegidos. (Mateo 24:24)

Jesús predice que todo ser humano será tentado por el diablo. Y que todos somos pecadores, es decir, nadie está exento de ser engañado. En contraste con esto, el Corán promete que aquellas personas que son fieles a ala serán preservados de caer en la tentación. Es responsabilidad de cada ser humano mirar su propio corazón para ver si cae en la tentación, y por consiguiente decidir dónde está la verdad.

El destino final del diablo, sus soldados y seguidores son, en ambas religiones, el cristianismo y el islam, lo mismo: El Corán dice:

[Ese día] el Paraíso estará cerca de los piadosos. El Infierno será expuesto ante los extraviados. Se les preguntará [a los idólatras]: "¿Dónde está lo que adoraban en lugar de Dios? ¿Acaso pueden ellos socorrerlos o siquiera defenderse a sí mismos?" Serán arrojados [en el Infierno] tanto los ídolos como aquellos descarriados que los adoraron, y también los secuaces del demonio, todos juntos. (Quran 26:90-95)

La Biblia dice lo mismo:

Y el Diablo, su seductor, fue arrojado al lago de fuego y azufre, donde están también la Bestia y el falso profeta, y serán atormentados día y noche por los siglos de los siglos. (Apocalípsis 20:10).

El destino final del Diablo -con todos sus ángeles y todos los que aman y practican la falsedad - es el lago de fuego, desde donde nadie puede salir. Pasar una eternidad en tormento es compatible con la idea de que Dios es santo, es decir, absolutamente intolerante al mal. Pero esto es incompatible con la concepción de que Allah es misericordioso, especialmente porque el Corán enseña que a los genios les encanta el Corán.

Por lo tanto, es importante que cada uno examine cuidadosamente su corazón para comprender sus deseos profundos y hacer las correcciones necesarias.

4.27 El bien y el mal

En el cristianismo, tenemos los Diez Mandamientos, algunos positivos, otros negativos. Son una definición de lo que es bueno y lo que es malo. El más bello de todos los mandamientos es: ¡no codiciéis! En cambio, mantened vigilancia sobre vuestros deseos y sed agradecidos por lo que tenéis:

> No codiciarás la casa de tu prójimo, ni codiciarás la mujer de tu prójimo, ni su siervo, ni su sierva, ni su buey, ni su asno, ni nada que sea de tu prójimo». (Éxodo 20:17)

Jesús invita a todos a superar el nivel de la ley y acercarse al corazón de Dios:

> «Habéis oído que se dijo: Amarás a tu prójimo y odiarás a tu enemigo. Pues yo os digo: Amad a vuestros enemigos y rogad por los que os persigan, para que seáis hijos de vuestro Padre celestial, que hace salir su sol sobre malos y buenos, y llover sobre justos e injustos. Porque si amáis a los que os aman, ¿qué recompensa vais a tener? ¿No hacen eso mismo también los publicanos? Y si no saludáis más que a vuestros hermanos, ¿qué hacéis de particular? ¿No hacen eso mismo también los gentiles? Vosotros, pues, sed perfectos como es perfecto vuestro Padre celestial. (Mateo 5: 43-48).

Por su parte, el Corán tiene muchas invitaciones a ser tal y tal. Muchos son semejantes al cristianismo. De esa manera se definen lo bueno y lo malo. Por ejemplo:

> *No es lo mismo obrar el bien que obrar el mal. Responde con una buena actitud, y verás que aquel con quien tenías enemistad se convierte en un amigo ferviente.* (Quran 41:34)

Me ha llamado la atención el mandamiento del Corán de no espiar:

> *¡Oh, creyentes! Eviten sospechar demasiado [de la actitud de los demás] pues algunas sospechas son un pecado. Y no se espíen, ni*

hablen mal del ausente, porque es tan repulsivo como comer la carne muerta de su hermano. ¿Acaso alguien desearía hacerlo? Por supuesto que les repugnaría. Tengan temor de Dios, porque Dios es Indulgente, Misericordioso. (Quran 49:12)

Encuentro que este mandamiento no es para los humanos, pero la cultura islámica ha creado un estilo arquitectónico según el cual la distribución de las ventanas no permite espiar de una casa a otra. Me gusta mucho este efecto.

La definición de lo que es bueno en el Corán va tan lejos como ordenar matar a esas personas que adoran ídolos, tales como los católicos cristianos:

Pero cuando hayan pasado los meses sagrados, maten a esos idólatras dondequiera que los encuentren, captúrenlos, sítienlos y acéchenlos en todo lugar. Pero si se arrepienten [y aceptan el Islam], cumplen con la oración prescrita y pagan el zakat, déjenlos en paz. Dios es Absolvedor, Misericordioso. (Quran 9:5)

Muchos creyentes islamistas toman esto literalmente y así, de vez en cuando uno escucha sobre un ataque por parte de los creyentes islámicos y como regla muchas personas mueren.

Nada como esto existe en el Evangelio de Dios. Es por eso que nosotros, los cristianos, somos los más culpables ante el Señor de tantos asesinatos, opresión y robo. El lago de fuego arde que da miedo.

4.28 El Islam no es el Anticristo

El Profeta está completamente seguro de que es un mensajero de Dios. Tanto que promete el paraíso a los que creen en él:

Pero en cambio, quienes hayan creído y obrado rectamente serán los moradores del Paraíso donde vivirán eternamente. (El Corán 2:82)

Muy contrario a esto, hemos enumerado muchas maneras en que El Islam contradice a Cristo en puntos fundamentales. ¿Significa esto que el Islam es el Anticristo? No, y esto queda claro en la siguiente caracterización del espíritu que guiará al Anticristo:

Queridos, no os fiéis de cualquier espíritu, sino examinad si los espíritus vienen de Dios, pues muchos falsos profetas han salido al mundo. Podréis conocer en esto el espíritu de Dios: todo espíritu que confiesa a Jesucristo, venido en carne, es de Dios; y todo espíritu que no confiesa a Jesús, no es de Dios; ese es el del Anticristo. El cual habéis oído que iba a venir; pues bien, ya está en el mundo. Vosotros, hijos míos, sois de Dios y los habéis vencido. Pues el que está en vosotros es más que el que está en el mundo. Ellos son del mundo; por eso hablan según el mundo y el mundo los escucha. Nosotros somos de Dios. Quien conoce a Dios nos escucha, quien no es de Dios no nos escucha. En esto conocemos el espíritu de la verdad y el espíritu del error. (1 Juan 4:1-6)

No podemos aplicar estas palabras al Islam. De hecho, se puede leer en el Corán:

El Mesías hijo de María es solo un Mensajero, como los otros Mensajeros que le precedieron. Su madre fue una creyente devota. Ambos necesitaban alimentos [como el resto de los seres humanos]. Observa cómo les aclaré las evidencias, y cómo [a pesar de eso] rechazan la verdad.(El Corán 5:75)

Así, el Corán reconoce que Jesús comió comida. Por lo tanto, Jesús era carne. Entonces, las palabras de Juan no se aplican al Islam. Me alegro de esto porque es fácil caer en el error. De hecho, hay algunas personas que consideran y enseñan que el Islam ha sido inspirado y guiado por el espíritu del Anticristo -el último y más poderoso enemigo humano de Cristo antes del fin. Eso es falso.

Sin embargo, estén en guardia: el Anticristo tocará a la puerta de su corazón. Pero no se preocupe: Mantenga firme el vínculo con Cristo y con el Evangelio predicado por sus Apóstoles.

4.29 Desenmascarando demonios

Me he encontrado con numerosos individuos que afirman ser guiados. Pretenden que su guía es directamente Dios, o un Ángel de Dios, o una diosa, o un maestro espiritual, o un alienígena, o el alma de la abuela, y así sucesivamente. Por regla general, ninguno de ellos pone a prueba los espíritus: para ellos, es obvio que Dios es su guía. Ellos no saben que incluso Jesús fue tentado por el diablo que le mostró lo poderoso e impresionante que era:

> Again, the devil took him to an exceedingly high mountain, and showed him all the kingdoms of the world, and their glory. He said to him, "I will give you all of these things, if you will fall down and worship me". Then Jesús said to him, "Get behind me, Satan! For it is written, 'You shall worship the Lord your God, and you shall serve him only.'" Then the devil left him, and behold, angels came and served him. (Matthew 4:8-11)

Por cierto, prestemos atención al deseo más íntimo de Satanás: ser adorado como Dios, respetado y obedecido.

Poner a prueba los espíritus es muy importante aquí. ¿Por qué? Veamos:

El Evangelio presenta un Jesús muy diferente al del Corán. A un creyente en el Islam se le ha enseñado que los discípulos de Jesús falsificaron la verdad, tal vez sin mala intención pero debido a una falta de conocimiento sobrenatural para ver más allá de las apariencias. Él o ella también cree que el Profeta Mohammad tenía el conocimiento sobrenatural necesario gracias a la revelación de un espíritu que el Profeta se refiere como el Espíritu Santo y el ángel Gabriel:

> *Dile [¡oh, Mujámmad!] a quien sea enemigo del ángel Gabriel, que él es quien descendió la revelación a tu corazón con la anuencia de Dios, confirmando los Mensajes anteriores, como guía y buena nueva para los creyentes. Quien sea enemigo de Dios, de Sus ángeles, de Sus Mensajeros, del ángel Gabriel y del ángel Miguel, que sepa que Dios es enemigo de los que rechazan el Mensaje.* (El Corán 2: 97-98).

Ahora, podemos estar seguros de que el Profeta realmente fue guiado por un espíritu:

Cuando el Profeta confió un secreto a una de sus esposas [Hafsah] y ella lo contó [a Aishah], Dios le reveló [al Profeta] lo ocurrido, y él le refirió [a Hafsah] una parte de lo que ella había hecho. Entonces, esta le preguntó: "¿Quién te lo ha dicho?" Y Él respondió: "Me lo ha revelado el que todo lo sabe, Él está bien informado de cuanto hacen Sus siervos". (El Corán 66:3)

Con esto aprendemos que el Profeta recibió orientación de un espíritu. Puede ser normal pensar: "La Guía reveló hechos ocultos. Por lo tanto, es de Dios". Lo que pasa es que revelar hechos secretos no es prueba alguna de que un guía espiritual viene de Dios. Contraejemplo:

A un joven le fueron dadas tres profecías por una dama que era la fundadora de una nueva religión. Citemos uno de ellos: un general (de las fuerzas armadas) lo llamará. Tal profecía era tan ridícula que se le olvidó hasta el momento en que fue cumplida: el joven estaba tratando de conectar a uno de sus amigos, pero llamó al número equivocado. Otro joven respondió y se presentó como soldado al servicio de un general. Cuando se reconoció el error y se ofrecieron excusas, se interrumpió la comunicación. Unos instantes más tarde el hombre que hizo la llamada equivocada recibió otra llamada: «Este es el general tal y tal, ¿Cómo conseguiste mi número? Olvídalo y bórrelo de la memoria'.

Pocas personas resistirían el impacto creado cuando se cumplen tres profecías específicas y altamente improbables y así, caerían a los pies del profeta, sea él de Dios o del mal. Pero en el caso mencionado, era obvio decidir que la profetisa era falsa porque parte de su nueva religión era adorar una imagen que ella vio en una visión. En general, el cristianismo es una fuente abundante de religiones falsas. Estos están completamente caracterizados por cambios posiblemente estratégicos en el Evangelio y un anhelo de dinero, sexo y fama. Para tener relaciones sexuales podrían declarar promiscuidad, poligamia, poliginia, homosexualidad, pedofilia como parte de lo que llaman santidad.

En general, los profetas abundan por todas partes y siempre hay seguidores para cada uno de ellos. Como ejemplos importantes, al-

gunos siglos antes del nacimiento del Profeta, hubo otro en Irán. Es conocido como Mani, el fundador del maniqueísmo. Como el Profeta, también afirmó ser, entre otras cosas, el consejero que Jesús prometió (Wikipedia, [19] 2017b). Irán también tiene un profeta muy influyente: Zoroastro, quien vivió algunos siglos antes de Cristo. Tiene algunas similitudes con el Profeta Muhammad y ha sido aceptado por los creyentes musulmanes como un verdadero profeta. (Ver Wikipedia [20] 2017c).

Vemos que muchos espíritus poderosos guían a diversas personas, pero sus frutos muestran que no siempre son mensajeros de Dios, sino que siguen al mal. Estos fenómenos de falsos profetas fueron también bien conocido por la Iglesia cristiana primitiva:

Y nada tiene de extraño: que el mismo Satanás se disfraza de ángel de luz. (2 Corintians 11:14)

Ahora, ¿cómo los primeros cristianos discernían la naturaleza de los espíritus que ofrecían orientación? Un método es observar los frutos. Digamos, hay muchas religiones falsas que mezclan el cristianismo y el ocultismo (la búsqueda de poderes sobrenaturales y guía). Parece que los poderes sobrenaturales sí vienen, pero no solos, sino que van acompañados de un sonambulismo pecaminoso. Los practicantes saben de esa manera que la religión elegida es falsa, es decir, que los poderes son dados por demonios que exigen un precio a pagar: automatismo pecaminoso.

Prestemos atención a un método específico y simple para probar espíritus que se basa en el conocimiento del deseo más fuerte de los malos espíritus. Los demonios anhelan ser adorados, obedecidos y respetados. Ahora, el esperado Mesías debe cumplir una profecía con respecto a su poder sobre los demonios:

Ante él se doblará la Bestia, sus enemigos morderán el polvo;(Salmo 72:9)

Esta profecía se cumple con Jesús:

Y llegaron al otro lado del mar, a la región de los gerasenos. Apenas saltó de la barca, vino a su encuentro,

de entre los sepulcros, un hombre con espíritu inmundo que moraba en los sepulcros y a quien nadie podía ya tenerle atado ni siquiera con cadenas, pues muchas veces le habían atado con grillos y cadenas, pero él había roto las cadenas y destrozado los grillos, y nadie podía dominarle. Y siempre, noche y día, andaba entre los sepulcros y por los montes, dando gritos e hiriéndose con piedras. Al ver de lejos a Jesús, corrió y se postró ante él y gritó con gran voz: «¿Qué tengo yo contigo, Jesús, Hijo de Dios Altísimo? Te conjuro por Dios que no me atormentes». Es que él le había dicho: «Espíritu inmundo, sal de este hombre».(Marcos 5:1-8)

Entonces, ¿cuál es el método para probar espíritus? Es muy simple:

Rehúse obedecer la voz del espíritu que quieres poner a prueba e invoca el nombre de Jesús.

¿Qué pasará si esto se hace? Si el espíritu es un demonio, él se romperá en groserías. Este comportamiento no es propio de los ángeles de Dios:

En cambio el arcángel Miguel, cuando altercaba con el diablo disputándose el cuerpo de Moisés, no se atrevió a pronunciar contra él juicio injurioso, sino que dijo: «Que te castigue el Señor». (Juda 1:9).

Tales fenómenos continúan ocurriendo en nuestros días. Un consejero cristiano me dijo: «Un joven vino a mí y dijo que oyó una voz interior audible gritando malas palabras y que maldecía a Dios. Esto aparentemente creó una gran presión sobre el creyente que amaba a Dios con todo su corazón. Así que le aconsejé que orara: 'Señor, estas palabras no son mías'". El siguiente es el testimonio de otro creyente cristiano de un país y cultura diferente al primero: 'Dejé de seguir la guía de un espíritu porque aparte de las maravillosas visiones ordinarias a las que me acostumbré empecé a recibir demasiadas acusaciones y visiones fuera de lugar, digamos, demonios femeninos desnudos. Así que ahora desobedezco sus órdenes, y en respuesta el espíritu comienza a gritar palabras groseras. O si el espíritu guía está mostrando una visión, empiezo a clamar el nombre de Cristo, el Santo

Hijo de Dios. Como consecuencia, la visión se aborta y el espíritu grita una maldición'.

Vemos que el patrón es simple: cuando un creyente cristiano tiene suficiente poder en Cristo para frustrar el deseo del espíritu guía de ser un dios respetado y obedecido, responde con palabras groseras. Queda claro que el espíritu no es un mensajero de Dios.

¿Qué sucede si nadie prohíbe la obra del mal como un espíritu guía? Lo que puede pasar es extremadamente variado, desde suicidios masivos a asesinatos de bebés a esquizofrenia hasta la fundación de una nueva religión o nada en absoluto (al menos a mis ojos). Todo esto es extremadamente complejo, y es fácil juzgar mal. Por ejemplo, hubo un tiempo en que yo creía que el nombre de Jesús era una herramienta todopoderosa y fácil de manejar para lanzar demonios. Ahora, sé que esto no es tan simple. Hay demonios que no obedecen la orden de irse. Además, algunos demonios obedecen la orden y se van, pero solo para volver más tarde. La solución probada por la Iglesia no es una sesión de liberación, sino un largo tratamiento que puede prolongarse durante años o incluso para toda la vida.

Pasemos ahora al Corán. ¿Qué dice el Corán acerca de poner a prueba los espíritus? A pesar de las muchas referencias a los genios en el Corán, no tiene nada que ver con el mencionado procedimiento para poner a prueba espíritus en nuestros días por seres humanos simples.

4.30 Poder contra poder

Uno puede ver que la discusión entre el Islam y el Evangelio de Dios no tiene fin. Ambos oponentes tienen muchas respuestas para todo lo que viene a la mente del otro. Ejemplo:

Las palabras de Jesús implican que la búsqueda de la Verdad debe tener una preparación: examinar el corazón para ver lo que hay en él y hacer las enmiendas apropiadas si es necesario:

El que cree en él, no es juzgado; pero el que no cree, ya está juzgado, porque no ha creído en el Nombre del Hijo Único de Dios. Y el juicio está en que vino la luz al mundo, y los hombres amaron más las tinieblas

que la luz, porque sus obras eran malas. Pues todo el que obra el mal aborrece la luz y no va a la luz, para que no sean censuradas sus obras. Pero el que obra la verdad, va a la luz, para que quede de manifiesto que sus obras están hechas según Dios». (Juan 3:18-21)

Para responder, el Islam reafirma que Dios no es Santo, que Él no sufre por tus pecados y así Él puede perdonar fácilmente cada transgresión:

¡Oh, Gente del Libro! Les ha llegado un Mensajero enviado por Mí, cuya misión es traerles a la luz los preceptos más importantes que ocultaron de la Biblia, y facilitar muchos otros precep- tos. Dios les ha enviado una luz y un Libro claro [el Corán], con el cual Dios guía a quienes buscan Su complacencia hacia los caminos de la salvación, los extrae por Su voluntad de las tinieblas hacia la luz, y los dirige por el camino recto. Son incrédulos quienes dicen: "Jesús hijo de María es Dios". Diles: "¿Quién podría impedir que Dios exterminara al Mesías, hijo de María, a su madre y a todo cuanto existe en la Tierra, si así lo quisiera?" A Dios pertenece el reino de los cielos y de la Tierra, y todo lo que existe entre ambos. Dios crea lo que Le place, porque Él tiene poder sobre todas las cosas. Dicen judíos y cristianos: "Somos hijos de Dios y sus predilectos". Diles: "Si así fuera, ¿por qué los castigará por los pecados que cometen? No son sino como el resto de la humanidad, seres creados por Él. Dios perdona a quien quiere y castiga a quien quiere. A Dios pertenece el reino de los cielos y de la Tierra, y todo lo que existe entre ambos, y ante Él compareceremos [para que nos juzgue por nuestras acciones]". (El Corán 5: 15-18)

Y así sucesivamente. El Corán incluso tiene un mandamiento con respecto a la gestión de la retórica:

Convoca al sendero de tu Señor con sabiduría y bellas palabras. Argumenta de la mejor manera. Tu Señor sabe bien quién se extravía de Su camino y quién sigue la guía. Si los agreden, respondan del mismo modo que se los ha agredido [y no se excedan]. Pero si son pacientes [y perdonan] será lo mejor para ustedes. Sé paciente y sabe que la paciencia es una virtud que Dios con- cede a quien quiere. No sientas pena [por la incredulidad de tu pueblo] ni te angusties por lo que traman. Dios está con los piadosos y con los que hacen el bien.(El

Corán 16: 125-128)

Entonces, ¿la retórica continuará para siempre? Todos sabemos que la retórica es agradable, pero también puede hacer que uno se canse de ella. ¿Qué hacer?

La historia del Islam muestra que una guerra interminable de retórica es llevada a su fin por un acto exitoso de poder:

Dios los socorrió en Bader11 cuando estaban en inferioridad de condiciones. Tengan temor de Dios, en señal de agradecimiento. (El Corán 3:123)

El resultado es casi un billón de creyentes islámicos, muchos de los cuales temen sinceramente a Dios. Es para ellos que he escrito este material para que puedan experimentar sobre sí mismos el poder espiritual de Cristo, que es muy diferente del poder de la espada. En efecto, las personas que se entrenan para ser poderosas también viven cansadas, si no agotadas. Si ese es tu caso, Cristo tiene el poder de dar descanso a tu alma:

He aquí mi siervo a quien yo sostengo, mi elegido en quien se complace mi alma. He puesto mi espíritu sobre él: dictará ley a las naciones. No vociferará ni alzará el tono, y no hará oír en la calle su voz. Caña quebrada no partirá, y mecha mortecina no apagará. Lealmente hará justicia; no desmayará ni se quebrará hasta implantar en la tierra el derecho, y su instrucción atenderán las islas. (Isaiah 42.1-4; cited by Matthew 12:18-21)

Así, tienes una responsabilidad ante el Dios Verdadero: leer, analizar y aplicar la enseñanza de Jesús tal como está consignada en el Evangelio original.

4.31 El gran prerrequisito

Cristo impone sobre aquellos que quieren complacer a Dios el siguiente requisito previo:

Si, pues, al presentar tu ofrenda en el altar te acuerdas entonces de que un hermano tuyo tiene algo contra ti, deja tu ofrenda allí, delante del altar, y vete primero a reconciliarte con tu hermano; luego vuelves y presentas tu ofrenda. (Mateo 5:23-24)

¿Qué tan buenos son los creyentes cristianos para obedecer este mandamiento? Mi testimonio es el siguiente: no valemos una sola palabra de aprobación. En general, uno necesita un entrenamiento especial y delicado para aprender a orar por aquellos que nos hacen el mal, pero una vez hecho esto, es tan agradable que uno se convierte en cristiano por toda la eternidad. Este soy yo.

El Corán no tiene una contraparte explícita para esto. De todos modos, la mansedumbre es también un activo del Islam:

Dios los socorrió en Bader cuando estaban en inferioridad de condiciones. Tengan temor de Dios, en señal de agradecimiento. (El Corán 25: 63)

¿Qué tan buenos son los creyentes musulmanes para obedecer este mandamiento? Mi testimonio es el siguiente: si menciono que los musulmanes matan a mis hermanos cristianos, algunos creyentes musulmanes aclaran pacíficamente que no pertenecen a esas fracciones violentas. Otros recuerdan la mucha sangre inocente que mis hermanos cristianos han derramado a lo largo de los siglos. Pero nadie asume la responsabilidad de los muertos, sean cristianos o lo que sea: considero que debemos enseñarnos unos a otros a hacer esto, a asumir la responsabilidad de haber matado y oprimido a tanta gente en nombre de Dios.

4.32 No matarás

La Biblia enfatiza que es Dios quien da vida y mata. Por el contrario, los seres humanos no tienen derecho a matar a otro ser humano:

No matarás (Éxodo 20:13)

Jesús apoya esta orden y tiene un castigo para los asesinos:

Mira, vengo pronto y traigo mi recompensa conmigo para pagar a cada uno según su trabajo. Yo soy el Alfa y la Omega, el Primero y el Ultimo, el Principio y el Fin. Dichosos los que laven sus vestiduras, así podrán disponer del árbol de la Vida y entrarán por las puertas en la Ciudad. ¡Fuera los perros, los hechiceros, los impuros, los asesinos, los idólatras, y todo el que ame y practique la mentira!» Yo, Jesús, he enviado a mi Angel para daros testimonio de lo referente a las Iglesias. Yo soy el Retoño y el descendiente de David, el Lucero radiante del alba». (Apocalípsis 22:12-16)

Hay que tener en cuenta que el asesinato puede llevarse a cabo de muchas maneras pacíficas, aparte de las medidas violentas, como por ejemplo el robo del tesoro público, con lo cual se crearán menos puestos de trabajo y se prestará menos atención médica a las personas necesitadas. Y ¿qué pasa con los tratados internacionales que favorecen solo al grupo de personas a cargo, pero condenan a otros que viven ahora o en el futuro?

En general, uno no está exento de tener que matar a alguien en legítima defensa. O en una guerra. O por accidente. Así que, si alguien quiere la bendición de no matar a nadie, él o ella debe saber que esto es imposible. Como mínimo, todos pertenecen a un sistema político cuya estabilidad se construye siempre sobre la sangre. Por ejemplo, los ladrones son matados continuamente en mi ciudad para que yo pueda caminar con seguridad en algunas calles principales. Por eso es santo pagar impuestos. Páguenlos en la medida de lo posible.

Por otro lado, los creyentes musulmanes deben luchar con versos como los siguientes:

¡Oh, Profeta! Lucha contra los incrédulos y los hipócritas [que te ataquen], y sé severo con ellos. Su morada será el Infierno. ¡Qué pésimo destino! (El Corán 9:73).

Mi país es cristiano, y entre nosotros el asesinato es muy común. Si este versículo nos fuera dado, tendríamos una visa religiosa para matar al que nos hace daño al llamarlo hipócrita, insincero, falso o deshonesto. Mi punto es que nosotros, los seres humanos, somos propensos a

odiarnos unos a otros, pero en el asesinato, la realización del odio, no hay futuro ni esperanza. Por el contrario, he visto que una reconciliación sincera cura el alma. Es por eso que yo predico a Jesús como el Cordero de Dios que quita el pecado del mundo.

4.33 Asuntos de guerra

La especie humana es terriblemente violenta. Por regla general, cada grupo humano hace todo lo posible para utilizar su sistema religioso para obtener, conservar o recuperar recursos y poder sobre la tierra y los seres humanos. Este era un mandamiento en el Antiguo Testamento así como es en el Corán que lo hace abiertamente, sin vacilación y, por supuesto, en el nombre de Dios:

Se les ha prescrito combatir aunque les desagrade. Es posible que les disguste algo y sea un bien para ustedes, y es posible que amen algo y sea un mal para ustedes. Dios conoce [todo] pero ustedes no. (El Corán 2: 216)

Cuando tengan que enfrentarse en combate a los que se negaron a creer, golpéenlos en el cuello; y cuando estén fuera de combate aprésenlos. Luego, libérenlos con benevolencia o pidan un rescate, [esa debe ser la actitud] hasta que cese la guerra. O exijan un intercambio de prisioneros. [Se-pan que] si Dios hubiera querido, Él mismo los hubiera derrotado, pero quiso ponerlos a prueba [y que se enfrentaran] unos contra otros. Quien caiga en combate por la causa de Dios, sus obras no habrán sido en vano. [Dios] los guiará, infundirá paz en sus corazones y los introducirá en el Paraíso que ya les había dado a conocer. (El Corán 47:4-6)

En contraste, Jesús adoptó el comportamiento de un cordero, incluso uno que fue sacrificado. Sin embargo, los países cristianos podrían ser clasificados como el número uno en robo, asesinato y destrucción en todo el mundo. Pero uno no puede permanecer inactivo. Puesto que la guerra es una actividad diaria, los creyentes cristianos están invitados a crecer en mansedumbre:

`Bienaventurados los mansos, porque ellos poseerán en herencia la tierra.` (Mateo 5:4)

y a trabajar activamente por la paz:

> Bienaventurados los que trabajan por la paz, porque ellos serán llamados hijos de Dios. (Mateo 5:9)

En este sentido, la historia de la humanidad muestra que muchas personas han muerto a causa de las guerras religiosas. Ahora, en muchos casos, el color religioso de las guerras es una estrategia más para disfrazar la codicia por dinero, tierra y personas. Sin embargo, pueden quedar algunos casos en los que la gente se involucra en asuntos de sangre porque alguien está tratando exclusivamente de defender a su Dios. ¿Qué se debe hacer?

Lo primero que podemos hacer es enseñarle a todos que Dios no necesita defensa alguna. O imagina una hormiga tratando de defender un elefante. Así pues, si Dios es realmente Dios, que se defienda según su voluntad. Esta directiva, que se basa en el sentido común más elemental, se encuentra aquí:

> La gente de la ciudad dijo entonces a Joás: «Haz salir a tu hijo, y que muera, pues ha derruido el altar de Baal y cortado el cipo que se alzaba a su lado». 31 Joás repondió a todos los que tenía delante: «¿Es que vosotros vais a salir en defensa de Baal? ¿Vosotros le vais a salvar? (El que defiende a Baal, tiene que morir antes del amanecer.) Si es dios, que pleitee con él, ya que le destruyó su altar». (Jueces 6:30-31).

Entonces, si un dios falso no necesita defensa, ¿el Verdadero Dios necesitará ser defendido?

Queda una pregunta: ¿por qué hay tantos creyentes pacíficos entre los musulmanes dado que el Corán ordena abiertamente matar, torturar y explotar a la gente? La razón fundamental es que la guerra no es el paraíso, por lo que la mayoría de los seres humanos prefieren la paz cuando la paz es productiva. Y por el mismo motivo, la guerra se convierte en una gran tentación cuando es productiva. Observemos ahora que el Corán convierte la guerra en una empresa muy productiva al prometer el paraíso y otras ganancias espirituales a los guerreros. Que el verdadero Dios y su Cristo bendigan a todos los que han resistido

la tentación de caminar en tal trampa del mal.

4.34 Atrocidades religiosas

El cristianismo ha cometido demasiadas atrocidades en nombre de Dios. Doy las gracias personalmente a todos los que han investigado el tema, por ejemplo, Kelsos, [9], (1996). Y también a todos aquellos que me lo recuerdan. Pero las atrocidades se refieren no solo al derramamiento de sangre sino también a los tratados internacionales injustos.

Está bastante claro que todas esas atrocidades se acumulan sobre mis hombros. Y por lo tanto, presionan fuertemente en mi corazón. Sufro porque sé que una atrocidad es un gran pecado ante Dios. Para aquellos que anhelan la justicia, permítanme decir que Dios no es un ladrón ni uno de sus cómplices, y sepan, que la justicia de Dios ya está en camino.

Por otra parte, a los creyentes musulmanes se les ordena cometer atrocidades en nombre de su Dios. Pero no tienen excusa: sus conciencias saben lo mismo que Jesús sabía:

«Habéis oído que se dijo a los antepasados: No matarás; y aquel que mate será reo ante el tribunal. Pues yo os digo: Todo aquel que se encolerice contra su hermano, será reo ante el tribunal; pero el que llame a su hermano "imbécil", será reo ante el Sanedrín; y el que le llame "renegado", será reo de la gehenna de fuego. (Mateo 5:21-22)

No importa cuál sea su religión, manténgase alejado de matar, torturar, secuestrar, violar, esclavizar o calumniar a alguien: el lago de fuego ya está ardiendo. En cambio, aprendan a orar por sus enemigos personales día y noche, y sabrán cuán hermosa es la paz de Dios.

4.35 Pena por el rechazo

La pena por rechazar al Profeta es la tortura más el fuego eterno. En efecto, el Profeta dice:

A los que se obstinan en negar la verdad los castigaré severamente en este mundo y el otro, y no tendrán quién los auxilie". (El Corán 3:56)

Si vieras [qué terrible es] cuando los ángeles toman las almas de los que mueren habiéndose negado a creer, y les golpean sus rostros y sus espaldas, y les dicen: "Sufran el tormento del In- fierno. Este es el castigo que merecieron por sus obras. Dios no es in- justo con Sus siervos". (El Corán, 8:50-51)

Pero rechazar a Jesús no trae pena eterna. ¿Por qué? Porque el estado natural de cada hombre es el de ser condenado para la eternidad, y la misión de Jesús es salvarlo. Jesús significa Salvador:

Porque Dios no ha enviado a su Hijo al mundo para juzgar al mundo, sino para que el mundo se salve por él. El que cree en él, no es juzgado; pero el que no cree, ya está juzgado, porque no ha creído en el Nombre del Hijo Único de Dios. (Juan 3:17-18).

4.36 Leyendo con responsabilidad

El Profeta declara lo siguiente en relación con los profetas del Antiguo Testamento y Jesús:

Digan: "Creemos en Dios, en lo que nos fue revelado a noso- tros, en lo que fue revelado a Abraham, a Ismael, a Isaac, a Jacob y a las tribus, y en lo que Dios reveló a Moisés, a Jesús y a los demás Profetas. No discriminamos entre ellos, y entregamos a Dios nuestra voluntad [siendo musulmanes]. (El Corán 2:136)

Ahora, debemos ser cautelosos y leer con responsabilidad. Este versículo expresa la satisfacción interior del Profeta que se origina de una reforma que Él propone: Él remodeló la Biblia a su gusto, y observa en retrospectiva que su trabajo fue bastante bueno. Así, una lectura clara, exacta, explícita y verdadera del versículo anterior es la siguiente:

Digan: "Creemos en Dios Remodelado, en lo que nos fue revelado a nosotros, en lo que fue revelado a Abraham Remodelado, a Ismael

Remodelado, a Isaac Remodelado, a Jacob Remodelado y a las tribus remodeladas, y en lo que Dios reveló a Moisés Remodelado, a Jesús Remodelado y a los demás Profetas Remodelados. No discriminamos entre ellos, y entregamos a Dios nuestra voluntad [siendo musulmanes]. (Explicit reading of the Quran 2:136)

4.37 Jesús como siervo de Mahoma

El Jesús del Evangelio de Dios es:

- Como espíritu: Fue la primera creación de Dios.
- Como hombre: Él es el Hijo de Dios.
- Como un maestro: Él nos enseña que Dios tiene sentimientos y que su ira no puede ser descartada de ninguna manera excepto por la muerte.
- Como un salvador: Él es el cordero de Dios que, a través de su muerte, quita el pecado del mundo.
- Como un hombre resucitado: Él es la promesa de Dios para cada creyente en lo que el pueblo cristiano debe ser transformado.
- Como rey: Dios le dio poder y autoridad para ser el Señor sobre todo lo que fue creado.
- Como la gloria de Dios: Él volverá otra vez para cerrar esta edad e inaugurar la eternidad de Dios en que Él vivirá entre su familia.

Todas estas cualidades son oficialmente negadas por el Corán. En esas circunstancias, Jesús es como un pájaro al que se le quitan todas sus plumas. Sin embargo, el Corán lo viste de nuevo con ropas maravillosas:

Dios dirá: "¡Oh, Jesús hijo de María! Recuerda las bendiciones que te concedí a ti y a tu madre, cuando te fortalecí con el Espíritu Santo para que pudieras hablar a la gente desde la cuna y de adulto, y te enseñé la escritura, la sabiduría, la Tora y el Evangelio. Cuando modelaste con arcilla un pájaro con Mi anuencia, y luego soplaste en él y se convirtió en un pájaro real con Mi permiso, y curaste al ciego de nacimiento y al leproso con Mi permiso, y resucitaste al muerto con Mi permiso. Te protegí de los Hijos de Israel cuando te presentaste ante

ellos con las evidencias, y los que negaron la verdad dijeron: "Esto es hechicería pura". (El Corán 5: 110.)

En general, el remodelado Jesús del Corán puede describirse sucintamente con las siguientes palabras:

- Nació después de una concepción virginal (también predicada por los Evangelios).
- Le fue dado el poder de hacer milagros desde que estaba en la cuna.
- Se le dio una palabra de Dios, por lo tanto, Él es un profeta (también fundamental en el Evangelio).
- Él fue levantado vivo al cielo sin haber muerto ni resucitado.

Cuando miré a este Jesús me dije: ¿Qué es este Jesús aparte de una Reina de la Belleza?

La respuesta dada a mi pregunta por el Corán es sorprendente: Jesús es un profeta muy estimado en el Islam porque dio señales desde el cielo de que el Corán es la palabra de Dios y que Muhammad es su profeta. De hecho, el Corán dice que la misión de Jesús era predecir la futura venida del Profeta:

Y cuando Jesús, hijo de María, dijo: "¡Oh, hijos de Israel! Yo soy el Mensajero que Dios les ha enviado para corroborar la Tora y anunciar a un Mensajero que vendrá después de mí llamado Ajmad". Pero cuando les mostró los milagros, dijeron [con incredulidad manifiesta]: "¡Esto es pura hechicería!"(El Corán 61:6)

A continuación, el Corán pone una maldición en las palabras de Jesús contra esas personas que no creen en el Profeta por venir:

Los Hijos de Israel que se obstinaban en negar la verdad ya fueron maldecidos por David y por Jesús hijo de María, porque transgredían los límites de la ley y se rebelaban [contra Dios]. No se reprochaban unos a otros los pecados que cometían. ¡Qué perversa era su forma de actuar! Verás que muchos de ellos toman a los que rechazan la verdad por aliados. ¡Qué perverso es a lo que les indujo su ego! La ira de Dios cayó sobre ellos, y sufrirán eternamente en el castigo. Si realmente hubieran creído en Dios, en el Profeta y en lo que le fue

revelado, no los hubieran tomado por aliados, pero muchos de ellos son perversos. (El Corán 5: 78-81)

Por otra parte, la afirmación de que la misión de Jesús era anunciar un profeta no aparece en el Nuevo Testamento. Jesús, sin embargo, prometió que enviaría un consejero:

> y yo pediré al Padre y os dará otro Paráclito, para que esté con vosotros para siempre, 17 el Espíritu de la verdad, a quien el mundo no puede recibir, porque no le ve ni le conoce. Pero vosotros le conocéis, porque mora con vosotros. (Juan 14:16-17)

Observe que el contexto claramente apunta a un espíritu que vivió con los apóstoles, aunque ellos no lo vieron, y que estará con nosotros para siempre. Entonces, no tiene sentido aplicar este versículo a un ser humano. En cualquier caso, no se puede aplicar al Profeta Muhammad porque el espíritu prometido es claramente eterno, pero el Profeta murió el lunes 8 de junio de 632, en Medina, en la casa de su esposa Aisha (Lewis, [11], 2008).

Así, la Biblia necesita ser fuertemente tergiversada para hacerla concordar con el Corán.

5 En retrospectiva

Tratemos ahora de capturar lo que está detrás de las mencionadas diferencias entre el cristianismo y el islam.

5.1 Dios es Santo

Si juntamos todos los puntos mencionados, surge un patrón y muestra que la diferencia más crucial entre el cristianismo y todas las demás religiones, incluido el Islam, está relacionada con la santidad de Dios. De hecho, para el cristianismo, Dios es santo, mientras que para todas las demás religiones, incluido el islam, Dios no lo es. En cambio, para el islam, Dios es misericordioso.

Ahora, todas las religiones están de acuerdo en que Dios es santo y misericordioso. Entonces, podría ser posible imaginar que estamos completamente engañados al tratar de crear una disyunción entre la santidad y la misericordia. Pero el problema es que estas dos cualidades se contradicen entre sí y por lo tanto uno debe elegir cuál es más importante. En este sentido, el Profeta enseña claramente que uno puede simplemente volverse a Dios y ser perdonado porque la cualidad esencial de Dios es la misericordia. Pero en el Cristianismo, el aspecto fundamental del carácter de Dios es Su Santidad, y por lo tanto Dios debe ser curado en la forma correcta de las heridas causadas por nuestro pecado. Observemos cuidadosamente que si el cristianismo es correcto, entonces el Islam es un terrible engaño que priva a los creyentes musulmanes de ser aceptados por Dios. Vamos a explicar esto con cierto detalle.

La declaración del Corán acerca de la naturaleza de Dios es la siguiente:

En el nombre de Dios, el Compasivo con toda la creación, el Misericordioso con los creyentes.
Todas las alabanzas son para Dios, Señor de todo cuanto existe,
el Compasivo, el Misericordioso.
Soberano absoluto del Día del Juicio Final,
solo a Ti te adoramos y solo de Ti imploramos ayuda.
¡Guíanos por el camino recto!
El camino de los que has colmado con Tus favores, no el de los que cayeron en Tu ira, ni el de los que se extraviaron. (Quran 1: 1-7)

¡Qué poéticos son estos versos! Además, todo el Corán es muy coherente con esta directriz: Dios es misericordioso por su propia naturaleza, y esta es su cualidad fundamental.

Por otra parte, la santidad es para el Dios bíblico sinónimo de exclusividad, de posesión exclusiva, de plena consagración:

Harás, además, una lámina de oro puro y en ella grabarás como se graban los sellos: «"Consagrado a Yahveh».
(Éxodo 28:36)

Ser Santo significa ser absolutamente intolerante a cualquier falta

contra esta consagración. La consecuencia conductual de esa santidad es que uno observa celosamente los términos acordados de la consagración y no comete pecado (= transgresión). Una comparación puede ayudar a entender la implicación del pecado:

Si uno es agraviado y el agresor reconoce su culpa y pide perdón, por lo general se siente paz, y por supuesto, se expresa alegremente el perdón. Eso sucede porque nuestras malas acciones son generalmente insignificantes. Pero a veces nos equivocamos con los demás muy fuertemente, y uno sabe que el arrepentimiento sincero no es suficiente. Por ejemplo, si una esposa fiel y amada comete adulterio, el marido a veces prefiere morir: el concepto de perdón simplemente no tiene sentido. Lo mismo sucede con Dios.

Ahora, según el Corán, Dios es misericordioso, más de lo que cualquiera puede imaginar, y por eso está listo para perdonar si tan solo te arrepientes y pides perdón. Por el contrario, según el cristianismo, Dios es Santo, y así cada transgresión es, para Dios, una infidelidad pesada. El concepto de perdón simplemente no tiene sentido.

¿O alguien cree que Dios negociará su ira a cambio de algunas palabras o canciones bonitas o por la sangre de animales o por sacrificios humanos, o por buenas obras? Tales posibilidades no están en la Biblia. Ahora, digamos muy claramente que los sacrificios del Antiguo Testamento no fueron para comprar el amor de Dios: ellos eran solo una profecía del sacrificio del Cordero de Dios por el pecado del mundo.

Así que debes morir por tu pecado, pero esta muerte es el fuego eterno. Sin embargo, el Hijo de Dios, que habita con Dios desde el principio de los tiempos, se convirtió en el hombre Jesús de Nazaret y murió por nuestros pecados. Así, si ofreces a Dios la muerte de Jesús en lugar de la tuya, te reconciliarás con Dios. Luego, debes esforzarte por vivir como Jesús lo hizo: en santidad. Por el contrario, en el Corán, tal concepción de la Santidad de Dios es imposible: Dios es misericordioso, y si te arrepientes, Su gran amor supera cualquier posible sentimiento de dolor o ira debido a tu pecado.

5.2 El agua de oro

El Islam y el cristianismo enseñan que Dios es el Señor. Si eso no es poesía, eso significa que nada sucede en este mundo sin el permiso de Dios, y más profundamente, este mundo está a la imagen de los sueños de Dios. Por eso es elemental juzgar entre el islam y el cristianismo, entre la misericordia y la santidad.

El Islam predica que Dios es misericordioso y perdonador. Los musulmanes lo han entendido muy bien. Por ejemplo, después de atacar a Israel el 7/10/23, publicaron fotografías de jóvenes guerreros que llevaban a pequeños bebés israelíes en sus brazos y decían que era misericordia.

En contraste, el cristianismo dice que Dios es Santo, y no dejará al culpable sin castigarlo. Un incidente en la historia del pueblo hebreo muestra notablemente lo celoso que es:

> Cuando Moisés llegó cerca del campamento y vio el becerro y las danzas, ardió en ira, arrojó de su mano las tablas y las hizo añicos al pie del monte. Luego tomó el becerro que habían hecho, lo quemó y lo molió hasta redurcirlo a polvo, que esparció en el agua, y se lo dio a beber a los israelitas. Y dijo Moisés a Aarón: «¿Qué te hizo este pueblo para que hayas traído sobre él tan gran pecado?» Aarón respondió: «No se encienda la ira de mi señor. Tú mismo sabes que este pueblo es inclinado al mal. Me dijeron: "Haznos un dios que vaya delante de nosotros, ya que no sabemos qué le ha sucedido a Moisés, el hombre que nos sacó de la tierra de Egipto." Yo les contesté: "El que tenga oro despréndase." Ellos se lo quitaron y me lo dieron; yo lo eché al fuego y salió este becerro». (Éxodo 32: 19-24)

Este episodio muestra ambas naturalezas, la del hombre y la de Dios. La naturaleza del hombre es simple: el hombre ama el pecado más que el oro. Por su parte, Dios nos obliga a beber hasta saciar los frutos de nuestros pecados. Esa es la enseñanza del cristianismo.

¿Cómo sabremos qué religión es la correcta? Por, su fruto. ¿Cuál es el fruto de una religión? El mismo que una teoría, que son sus predicciones:

- El Islam enseña que, por encima de todo, Dios es el Señor, misericordioso y perdonador. Por lo tanto, predice que Dios hace de este mundo un lugar de paz y amor en donde nuestros hijos puedan dormir tranquilamente.
- Según el cristianismo, todos somos pecadores, pero Dios nuestro Señor odia el pecado y no dejará al culpable sin castigarlo. De esto surge una predicción inmediata: nuestro mundo debe estar lleno del fruto del odio y la sed de venganza, la opresión y la codicia, la lujuria y la impureza, la envidia y el desdén, la mentira y la calumnia, el orgullo y la vanagloria. Y toda esa maldad nos afecta hasta el núcleo mismo de nuestro ser.

Al mirar nuestra realidad, interna y externa, cercana y lejana, podemos recoger la correcta caracterización de la esencia del carácter de Dios, para ser misericordioso o santo.

5.3 Arrepentimiento y conversión

Si quieres venir a Dios, al Dios de Jesús, necesitas arrepentirte y convertirte a Él. Esto implica que debes odiar el pecado y entrenarte a ti mismo en hacer a otros lo que quieres que hagan por ti:

> «Por tanto, todo cuanto queráis que os hagan los hombres, hacédselo también vosotros a ellos; porque ésta es la Ley y los Profetas. «Entrad por la entrada estrecha; porque ancha es la entrada y espacioso el camino que lleva a la perdición, y son muchos los que entran por ella; mas ¡qué estrecha la entrada y qué angosto el camino que lleva a la Vida!; y poco son los que lo encuentran. «Guardaos de los falsos profetas, que vienen a vosotros con disfraces de ovejas, pero por dentro son lobos rapaces (Mateo 7:12-15).

Es muy fácil y quizás deseable ir por el mundo, pisoteando a otros y diciendo mentiras. Ya no más. Ya no más. De lo contrario, no estarás con Jesús en su Reino.

5.4 El proyecto imposible del Profeta

¿Cuál fue el objetivo del Profeta al remodelar la Biblia?

El profeta remodeló la Biblia a su propio gusto. Eso no se hizo mediante el estudio de excavaciones, o mediante análisis lingüístico, o mediante cualquier otro trabajo. En cambio, estas reformas se entienden naturalmente como un intento de llevar a cabo un propósito muy claro: borrar de la Biblia cualquier rastro de la santidad de Dios, su absoluta intolerancia al pecado, y en cambio, realzar su misericordia como el carácter fundamental de Dios.

Vamos a destacar que el Profeta era consciente de que tenía un proyecto en su mente: **monoteísmo misericordioso absoluto**. Gracias a ese proyecto, pudo juzgar lo que escuchaba de los espíritus y decidir qué estaba de acuerdo con ese proyecto y qué estaba en contra. De hecho, ser consciente de ese proyecto es un deber para todos los musulmanes:

No envié antes de ti [¡oh, Mujámmad!], Mensajero ni Profeta alguno al que no le ocurriera que al recitar [lo que le había sido inspirado] el demonio intentara confundir algo en su recitación. Pero Dios anula lo que el demonio inspira. Dios aclara Su revelación, porque Dios es Conocedor, Sabio. 53. Los susurros del demonio seducen a aquellos cuyos corazones están enfermos [de dudas] y a los duros de corazón. Los injustos están en un error profundo. Aquellos que fueron agraciados con el conocimiento y la sabiduría, saben que el Corán es la Verdad que proviene de su Señor; creen en él y así se sosiegan sus corazones. Dios guía por el camino recto a los que creen. Los que se niegan a creer no cesarán de dudar sobre él hasta que los sorprenda la Hora [del Juicio], o les llegue el castigo de un día nefasto. Ese día la soberanía solo Le pertenecerá a Dios, que juzgará entre ellos. Sepan que los que hayan creído y hecho obras de bien estarán en los Jardines de las Delicias, mientras que los que se negaron a creer y desmintieron Mis preceptos tendrán un castigo humillante. (El Corán 22:52-57).

Intentemos decir en pocas palabras, de manera justa y comprensible incluso para los niños, en qué consisten las diferencias entre las dos religiones:

La muerte de Jesús, el Hijo de Dios, es para un creyente cristiano el sacrificio por el pecado al Dios-Único que es Santo. Pero, ¿cuál es el sacrificio por los pecados de un musulmán? El creyente musulmán responde: No necesitamos ningún sacrificio por nuestros pecados porque Dios es misericordioso, solo arrepiéntete y vuélvete a Él.

¿Es el proyecto musulmán realizado por el Corán? No: el logro es muy pobre. La razón es que la Santidad de Dios impregna el Antiguo Testamento con muchas profecías. Ahora, no todas esas profecías fueron renovadas por el Profeta. Como una omisión flagrante tenemos la pascua. Se presentó en la Biblia como un ritual circunstancial y nada más. Pero también es una profecía de Dios con respecto a la venida del Mesías, que fue la expiación de Dios por nuestro pecado y una promesa de que Su sangre nos salvará de la muerte eterna:

Dijo Yahveh a Moisés y Aarón en el país de Egipto:
«Este mes será para vosotros el comienzo de los meses;
será el primero de los meses del año. Hablad a toda
la comunidad de Israel y decid: El día diez de este
mes tomará cada uno para sí una res de ganado menor
por familia, una res de ganado menor por casa. Y si
la familia fuese demasiado reducida para una res de
ganado menor, traerá al vecino más cercano a su casa,
según el número de personas y conforme a lo que cada
cual pueda comer. El animal será sin defecto, macho,
de un año. Lo escogeréis entre los corderos o los cabritos.
Lo guardaréis hasta el día catorce de este mes; y toda
la asamblea de la comunidad de los israelitas lo inmolará
entre dos luces. Luego tomarán la sangre y untarán
las dos jambas y el dintel de las casas donde lo coman.
En aquella misma noche comerán la carne. La comerán
asada al fuego, con ázimos y con hierbas amargas. Nada
de él comeréis crudo ni cocido, sino asado, con su cabeza,
sus patas y sus entrañas. Y no dejaréis nada de él
para la mañana; lo que sobre al amanecer lo quemaréis.
Así lo habéis de comer: ceñidas vuestras cinturas,
calzados vuestros pies, y el bastón en vuestra mano;
y lo comeréis de prisa. Es Pascua de Yahveh. Yo pasaré
esta noche por la tierra de Egipto y heriré a todos
los primogénitos del país de Egipto, desde los hombres

hasta los ganados, y me tomaré justicia de todos los dioses de Egipto. Yo, Yahveh. La sangre será vuestra señal en las casas donde moráis. Cuando yo vea la sangre pasaré de largo ante vosotros, y no habrá entre vosotros plaga exterminadora cuando yo hiera el país de Egipto. Este será un día memorable para vosotros, y lo celebraréis como fiesta en honor de Yahveh de generación en generación. Decretaréis que sea fiesta para siempre». (Éxodo 12: 1-14)

Nuestra conclusión es la siguiente:

1. La coherencia interna del Corán es muy alta: la cualidad primaria de Dios es su misericordia ilimitada e irrestricta.
2. La Biblia enfatiza que la cualidad primaria de Dios es Su santidad, Su absoluta intolerancia al pecado. Por lo tanto, la Biblia es altamente incompatible con el Corán.
3. A pesar de los esfuerzos del Profeta, la Biblia remodelada no es coherente con el Corán: la santidad de Dios resuena como un trueno, por ejemplo, en la Pascua, que no fue rehecha por el Profeta porque no entendía que era una profecía.
4. La Biblia en su conjunto es muy coherente y completa: Dios es primariamente Santo, pero su misericordia abundante se muestra en que Él proporcionó en Jesús, su amado Hijo, una expiación por nuestro pecado. (Nota: el Antiguo Testamento no está completo: el cumplimiento de la profecía de la pascua no se encuentra en el Antiguo Testamento.)

6 Jesús o Mohammad

Hemos visto claramente que en muchos conceptos fundamentales, el Profeta y Jesús presentan puntos de vista divergentes y que obedecen propósitos diferentes. El Islam está diseñado para reforzar la idea de que Dios es misericordioso, y por lo tanto está listo para perdonarnos. Por su parte, el cristianismo enfatiza la santidad de Dios y subraya que arrepentirse y pedir perdón no es suficiente para sanar las heridas en el corazón de Dios creadas por el pecado: lo único que produce reposo en Dios es nuestra muerte, nuestra muerte eterna. Pero Jesús, el amado Hijo de Dios, murió por nosotros, y su muerte fue aceptada por Dios

para quitar el pecado del mundo. Así, para obtener la aceptación de Dios, uno debe ofrecer a Dios la muerte de Jesús en lugar de la nuestra.

Como hemos visto, los dos puntos de vista son irreconciliables. Subrayémoslo: **el islam y el cristianismo son irreconciliables.** Así, como la salida del sol es diferente de la puesta del sol, también el Profeta y el Cristo del Evangelio son diferentes entre sí. Si uno es la luz, el otro es la oscuridad. Si uno dice la verdad, el otro es un mentiroso. Si uno es un mensajero de Dios, el otro es un mensajero de Satanás. Por lo tanto, se debe concluir que es imposible seguir a ambos al mismo tiempo.

Ya que uno de ellos es un impostor, uno quisiera saber qué le pasará y a sus seguidores. El siguiente versículo ilumina esta terrible pregunta:

¡Fuera los perros, los hechiceros, los impuros, los asesinos, los idólatras, y todo el que ame y practique la mentira!»(Apocalípsis 22:15)

Así que, si uno de Jesús o Muhammad será recibido por Dios en Cielos, el otro será arrojado por Él en el Lago de Fuego.

Puesto que uno debe elegir uno u otro, ¿cómo vamos a saber en dónde está la verdad?

6.1 Un test

El Corán tiene una propuesta muy específica para saber en dónde está la verdad:

Si te disputan acerca de esta verdad [la historia de Jesús] después de haberte llegado el conocimiento, diles: "¡Vengan! Convoquemos a nuestros hijos y a los suyos, a nuestras mujeres y a las suyas, y presentémonos todos. Luego invoquemos que la maldición de Dios caiga sobre los que mienten". (El Corán, 3:61)

Ahora, si usted acepta llevar a cabo esta prueba, automáticamente se convierte en musulmán y al mismo tiempo rechaza a Cristo. En efecto, no está en la ley de Cristo invocar la maldición de Dios sobre las personas, mucho menos sobre los niños inocentes:

Sucedió que como se iban cumpliendo los días de su asunción, él se afirmó en su voluntad de ir a Jerusalén, y envió mensajeros delante de sí, que fueron y entraron en un pueblo de samaritanos para prepararle posada; pero no le recibieron porque tenía intención de ir a Jerusalén. Al verlo sus discípulos Santiago y Juan, dijeron: «Señor, ¿quieres que digamos que baje fuego del cielo y los consuma?» Pero volviéndose, les reprendió; y se fueron a otro pueblo. (Lucas 9: 51-56)

La ley de Cristo es muy clara con respecto a las maldiciones:

Bendecid a los que os persiguen, no maldigáis. (Romans 12:14)

Es conveniente subrayar que Dios se ha reservado el derecho de causar dolor, muerte y todo tipo de problemas. Sin embargo, Él anhela no tener que recurrir a eso. El Profeta Jonás lo dice como sigue:

Los ninivitas creyeron en Dios: ordenaron un ayuno y se vistieron de sayal desde el mayor al menor. La palabra llegó hasta el rey de Nínive, que se levantó de su trono, se quitó su manto, se cubrió de sayal y se sentó en la ceniza. Luego mandó pregonar y decir en Nínive: «Por mandato del rey y de sus grandes, que hombres y bestias, ganado mayor y menor, no prueben bocado ni pasten ni beban agua. Que se cubran de sayal y clamen a Dios con fuerza; que cada uno se convierta de su mala conducta y de la violencia que hay en sus manos. ¡Quién sabe! Quizás vuelva Dios y se arrepienta, se vuelva del ardor de su cólera, y no perezcamos». Vio Dios lo que hacían, cómo se convirtieron de su mala conducta, y se arrepintió Dios del mal que había determinado hacerles, y no lo hizo. Jonás, se disgustó mucho por esto y se irritó; y oró a Yahveh diciendo: «¡Ah, Yahveh!, ¿no es esto lo que yo decía cuando estaba todavía en mi tierra? Fue por eso por lo que me apresuré a huir a Tarsis. Porque bien sabía yo que tú eres un Dios clemente y misericordioso, tardo a la cólera y rico

en amor, que se arrepiente del mal. Y ahora, Yahveh, te suplico que me quites la vida, porque mejor me es la muerte que la vida». Mas Yahveh dijo: «¿Te parece bien irritarte?» Salió Jonás de la ciudad y se sentó al oriente de la ciudad; allí se hizo una cabaña bajo la cual se sentó a la sombra, hasta ver qué sucedía en la ciudad. Entonces Yahveh Dios dispuso una planta de ricino que creciese por encima de Jonás para dar sombra a su cabeza y librarle así de su mal. Jonás se puso muy contento por aquel ricino. Pero al día siguiente, al rayar el alba, Yahveh mandó a un gusano, y el gusano picó al ricino, que se secó. Y al salir el sol, mandó Dios un sofocante viento solano. El sol hirió la cabeza de Jonás, y éste se desvaneció; se deseó la muerte y dijo: «¡Mejor me es la muerte que la vida!» Entonces Dios dijo a Jonás: «¿Te parece bien irritarte por ese ricino?» Respondió: «¡Sí, me parece bien irritarme hasta la muerte!» Y Yahveh dijo: «Tu tienes lástima de un ricino por el que nada te fatigaste, que no hiciste tú crecer, que en el término de una noche fue y en el término de una noche feneció. ¿Y no voy a tener lástima yo de Nínive, la gran ciudad, en la que hay más de ciento veinte mil personas que no distinguen su derecha de su izquierda, y una gran cantidad de animales?» (Jonás 3:5 - 4:11).

Ahora, recuerda y nunca olvides que fuiste hecho por Dios a Su imagen. A continuación, aplica esto a tu vida:

Revisa tu vida pasada y recuerda que cuando le pediste a Dios un castigo para tus enemigos, entonces el dolor de cabeza te asedió y su tensión arterial creció peligrosamente. Cuando usted continuó haciéndolo, las úlceras casi lo matan. Ahora, si esto sucedió al seguir algún principio de tu religión, inmediatamente sabrás que ella es falsa, que no sana tu corazón. Es hora de que vengas a la verdadera religión, una que te pondrá en el camino de la sanación mientras aplicas sus principios a tus oraciones:

Pide a Dios bendiciones para tu enemigo, para los que te maldicen, para los que te odian, para los que te maltratan y te persiguen. Los

dolores de cabeza asociados con el odio disminuirán, y las úlceras retrocederán. En general, su curación será tan abundante como la bendición que usted pide, aunque puede necesitar asistencia profesional. A continuación, mire las religiones del mundo para ver cuál convierte esta experiencia en un principio de su teología. Si encuentras una, alégrate de lo que has encontrado: una religión que te ayudará tanto en esta vida como en la otra: el Evangelio de Dios es para la eternidad.

De todos modos, cuando mi alma está demasiado herida, pido al Señor por justicia. Después de algún tiempo siento descanso, y así, vuelvo a mis oraciones habituales de bendición.

6.2 Predicciones

Las religiones no son mera poesía. Son cosmovisiones para dar explicaciones sobre nuestra existencia y realidad. Dadas las miles de religiones, ¿cómo se puede saber qué religión conduce al verdadero y único Dios que creó los cielos y la tierra? Por sus frutos, es decir, transformando los principios de la religión en predicciones sobre nuestra realidad interna y externa para establecer una comparación entre lo predicho y lo observado. Si las predicciones y las observaciones coinciden, deberán inventarse y probarse más predicciones. Si lo que se observa contradice predicciones de principios básicos y repetidos, la religión resulta ser un engaño.

Ya hemos prestado mucha atención a la realidad interna. Digamos ahora algunas palabras sobre el papel discriminador de la realidad externa en relación con el dilema de Cristo vs. Muhammad. Nuestra pregunta fundamental es:

¿Cuál es la cualidad primaria y esencial del carácter de Dios? El Profeta Muhammad enseña que es misericordia. La Biblia sostiene que la santidad es el carácter fundamental de Dios. Veamos cómo estas dos percepciones conducen a predicciones extremadamente diferentes:

- Según el profeta Muhammad, la misericordia de Dios no tiene límites. Él perdonará tus pecados si muestras signos de arrepentimiento y te llevará al paraíso si solo tienes algo de bondad. Predicción: Dado que Dios es el Señor del mundo entero, y está listo para perdonar, el mundo, el mundo entero, debe ser un

paraíso lleno de paz y amor en el cual sus hijos puedan dormir pacíficamente.

- Según Cristo, Dios es santo y no tolera el pecado. La santidad implica que nos hace comer el fruto de nuestros pecados hasta saciarnos. Puesto que todos somos pecadores y Dios odia el pecado y no dejará al culpable sin castigarlo, surge una predicción inmediata: nuestro mundo debe estar lleno del fruto del odio y la sed de venganza, opresión y codicia, lascivia e impureza, envidia y desdén, mentira y calumnia, orgullo y vanagloria. Y toda esa maldad nos afecta hasta el núcleo mismo de nuestro ser.

El lector está invitado ahora a mirar nuestro mundo y decidir qué religión hace una predicción que se ajusta a la realidad, y en consecuencia enderezar sus creencias y forma de vida en dirección al verdadero y único Dios, el Creador y Salvador.

7 Conclusión y demandas

Existen muchas diferencias entre la Biblia y el Corán. Hemos tratado de lo más importante en relación con el aspecto fundamental de la fe: la manera en que un creyente es aceptado por Dios.

La Biblia enseña que la Santidad de Dios no se puede negociar: ya que eres un pecador, mueres, pero Dios amó tanto al mundo que dio a su único Hijo, Jesús, para que quien cree en él no perezca sino que tenga vida eterna.

Por el contrario, el Profeta hace todo lo posible para enseñar que Dios es misericordioso y que esta es su característica fundamental y por lo tanto no hay sacrificio por el pecado: solo arrepentirse y volver a Dios. De esa manera, el Profeta se burla de la santidad de Dios y su dolor debido a nuestros pecados. La enseñanza del Profeta contradice la Biblia, pero para él, esto no es un problema: Él edita la Biblia a placer. Como subproducto, el Profeta convierte a Jesús en uno de sus siervos. Aunque su trabajo de edición no está completo, su finalización puede considerarse correctamente como un ejercicio. La razón es que el Profeta describió un proyecto teológico: todo lo que hay que hacer es tener en cuenta que la misericordia es la cualidad fundamental de Dios y, para evitar aburrimiento, se deben incluir algunos rastros de santidad y otras virtudes de Dios incorporándolas a la vida cotidiana.

El único problema con ese trabajo de edición es que uno debe enseñar mentiras contra la verdad que la tradición cristiana siempre ha enseñado, y por la cual muchas personas han sufrido martirio. Pero, ¿sobre qué cargos?

Plinio el Joven, un gobernador romano de la provincia de Bitinia situada en el norte de Turquía, describió a los creyentes cristianos alrededor del año 110 dC en una carta al emperador Trajano como sigue: textttEn un día determinado solían reunirse antes del amanecer para cantar un himno antifonal a Cristo como a un dios, y para atarse por juramento no con ningún propósito criminal, sino para no cometer fraude, robo o adulterio, para no dar falso testimonio, y para no negar ninguna deuda cuando se le pide que pague. (La sabiduría a la historia, [6], 2013). El día fijo era el domingo, en que se celebraba la resurrección de Jesús, quien murió por nuestros pecados y recibió de Dios el derecho y poder para convertirse en Señor sobre todo lo que fue creado.

Observa que el señorío de Jesús no se aplica para gobernar sobre los demás sino antes que nada para dominar sobre los propios deseos de vivir una vida santa gracias al poder del Espíritu Santo. Todos estos hechos fueron negados por el Profeta mediante una mera obra de edición que no es solo literaria: ha servido en el pasado y sirve hoy como excusa para asesinar y perseguir a los cristianos (The Guardian, [8], 2018). De todos modos, los cristianos con dificultad demostrarán que están libres de pecado contra sus asesinos (BBC, [2], 2013).

Ahora, permítanme presentar mis demandas inmediatas:

1. Juzgue correctamente a los creyentes musulmanes que matan, torturan, secuestran, esclavizan o violan a las personas que consideran infieles. Son fieles al Corán. Hacen lo que el Corán ordena. Sin embargo, no tienen excusa. Saben por instinto que no son tan santos como para hacer mal a otros debido a sus pecados o creencias.
2. Reconocer que cada creyente en el Corán está unido con esos asesinos. De la misma manera, todo cristiano está unido con todos esos asesinos que cometieron tantas atrocidades en nombre de Dios a través de los siglos y que continúan haciéndolo hoy por medio de tratados internacionales injustos. Esa unidad no puede

ser negada: ¿cómo podemos evitar disfrutar de tanto bienestar y poder militar que se ha construido sobre el fruto de la opresión, la injusticia y la destrucción de la Tierra?

3. Hacer una elección visible: continuar de la misma manera, o bien trabajar activamente para un cambio. Si un cambio fue la elección, no use a esos asesinos religiosos para matarse. En lugar de eso, sea activo y claro pero también manso, prudente y sabio. No puedes hacer eso a menos que ores por tus enemigos día y noche para que el Verdadero Dios y su Cristo los bendigan.

8 Reconocimientos

Este trabajo fue el resultado de mis conversaciones con Amir Zarifi. Aparte de esto, me inspiré en muchos creyentes musulmanes. Ejemplo: Fui invitado a una fiesta organizada por un grupo de creyentes musulmanes -esto sucedió en un país cristiano donde los jóvenes eran recién llegados. Asistí y he aquí, había unos 20 hombres y solo dos mujeres. Con música de fondo, en cierto momento, dos hombres formaron una pareja y comenzaron a bailar. Muy pronto, un joven musulmán se les acercó y hizo todo lo posible para transmitir un mensaje: Esto es pecaminoso y debe detenerse. El mensaje fue aceptado, y los bailarines dejaron de interpretar el papel de una pareja. Unos minutos más tarde, comenzó un nuevo intento, pero fue detenido cuando se hizo una nueva advertencia. Todo esto sucedió en paz, incluso con ternura, y representa una de las experiencias más maravillosas de mi vida.

9 Por qué escribí este ensayo

Estaba caminando por un campo y un coche grande y robusto se me acercó para mi encuentro. Cuando proyecté su trayectoria, llegué a la conclusión de que el coche debería pasar por un gran hueco en la boca de una cisterna del sistema de alcantarillado. Pero no advertí al conductor porque para entonces ya había notado que nadie necesita advertencias porque todos siempre saben qué hacer en cada ocasión, y por lo tanto nunca fue necesario ningún consejo. Sin embargo, me detuve a ver qué haría. El resultado fue un fuerte tropiezo de la máquina, que saltó espectacularmente, pero gracias a su diseño robusto, sobrevivió en su totalidad. Inmediatamente, el conductor rompió en maldiciones

contra mí y agregó: textitUsted sabía que había un hueco y no me hizo una advertencia. El silencio fue mi única respuesta.

Eso sucedió hace mucho tiempo cuando yo era un hombre muy joven, pero mi mente recuerda el incidente a pesar de que han pasado unos 50 años. Ahora, me encuentro en una situación similar: Sé que los creyentes musulmanes felizmente hacen su camino, pero sé que hay un gran hueco delante de su trayectoria: Sé que el Profeta Muhammad no es un mensajero de Dios. El propósito de este ensayo es advertir a todo el mundo de esto mostrando cuán divergente es el Jesús presentado por el Corán del Jesús revelado en el Nuevo Testamento. Una diferencia tan grande provoca un desafío: elegir al Profeta o a Cristo. El criterio para hacer una elección es ver qué mensaje se ajusta mejor al corazón humano y a la realidad externa. Por lo tanto, esta es una decisión personal. Esto no significa que uno sea libre ante el verdadero Dios para elegir lo que le viene a la mente: Él nos dio razón y abundantes datos para tomar la decisión correcta. En consecuencia, Él nos juzgará por nuestra elección.

References

[1] Baker R (2013) How the New Testament Canon was Formed.
http://www.churchhistory101.com/docs/New-Testament-Canon.pdf
Verified 25/III//2025 6

[2] BBC News Africa (2013) Nigeria clashes kills dozens at Wukari leader's funeral, 4 May 2013
http://www.bbc.co.uk/news/world-africa-22414436
verified 25/III//2025 80

[3] Bible de Jerusalem.
https://livres-mystiques.com/partieTEXTES/Bibliques/Bible_de_Je
Verified 1/IV//2025 6

[4] Biblia de Jerusalén.
https://www.tufecatolica.com/uploads/4/1/5/7/4157565/santa_bibl
Verified 1/IV//2025 6

[5] Eckhard J (1995) "History, Theology and the Biblical Canon: an Introduction to Basic Issues," Themelios 20.2: 16-24
https://biblicalstudies.gospelstudies.org.uk/pdf/themelios/canc
Verified 25/III//2025 5

[6] EyeWitness to history (2013) What to do with the Christians? 112 AD
http://www.eyewitnesstohistory.com/christianproblem.htm
verified 25/III//2025 80

[7] M. Isa García (2013) Traducción comentada del Corán (2013),
https://noblecoran.com/images/libros/coran-traduccion-isa-garci
Verified 29/III//2025 3

[8] Guardian (2018) Egypt attack: Gunmen kill seven Coptic Christians in bus ambush. The Guardian. Associated Press Sat 3 Nov 2018 01.13 GMT
https://www.theguardian.com/world/2018/nov/03/egypt-attack-gunn
verified 25/III//2025 80

[9] Kelsos (2013) Victims of the Christian faith.
http://www.truthbeknown.com/victims.htm
verified 25/III//2025 63

[10] José Rodríguez (2022) Falsification of the Evolutionary Theory.
https://ejristos.com/indexEvoFalsification.php
Verified 25/III//2025 8

[11] Lewis Lord of U.S. (2008) The Last Prophet, page 3. News & World Report. 7 April 2008.
http://www.usnews.com/news/religion/articles/2008/04/07/the-last-prophet
verified 25/III//2025 67

[12] Mininger D (2009) Plato or Paul?, The Digital Dialogue (2013).
http://www.personal.psu.edu/cpl2/blogs/digitaldialogue/2009/11/plato-or-paul.html
Verified 23/XII//2015, disappeared by 2019. 5

[13] rameshdesilva (2013) Bible things in Bible ways
https://biblethingsinbibleways.wordpress.com/2013/07/14/paul-and-his-use-of-greek-philosophy/
verified 25/III//2025 5

[14] Stanford Encyclopedia of Philosophy Plato (2013).
http://plato.stanford.edu/entries/plato/
Verified 25/III//2025 5

[15] Wikipedia (2019a) Historicity of the Bible (2019).
https://en.wikipedia.org/wiki/Historicity_of_the_Bible
Verified 25/III//2025 4

[16] Wikipedia (2019b) The Exodus (2019).
https://en.wikipedia.org/wiki/The_Exodus
Verified 25/III//2025 4

[17] Wikipedia (2015c) Transmission of the Greek Classics
https://en.wikipedia.org/wiki/Transmission_of_the_Greek_Classic
Verified 25/III//2025 5

[18] Wikipedia (2017a) History of Jerusalem
https://en.wikipedia.org/wiki/History_of_Jerusalem
Verified 25/III//2025 31

[19] Wikipedia (2017b) Mani (prophet)
https://en.wikipedia.org/wiki/Mani_(prophet)
Verified 25/III//2025 54

[20] Wikipedia (2017c) Zoroaster
https://en.wikipedia.org/wiki/Zoroaster
Verified 25/III//2025 54